

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ



НАЦИОНАЛЬНЫЙ
СТАНДАРТ
РОССИЙСКОЙ
ФЕДЕРАЦИИ

ГОСТР
7.0.60—
2020

**Система стандартов по информации,
библиотечному и издательскому делу**

ИЗДАНИЯ. ОСНОВНЫЕ ВИДЫ

Термины и определения

Издание официальное

Москва
Стандартинформ
2020

Предисловие

1 РАЗРАБОТАН Федеральным государственным унитарным предприятием «Информационное телеграфное агентство России (ИТАР-ТАСС)» филиал «Российская книжная палата». Российским книжным союзом. Международной рекламной ассоциацией

2 ВНЕСЕН Техническим комитетом по стандартизации ТК191 «Научно-техническая информация, библиотечное и издательское дело»

3 УТВЕРЖДЕН И ВВЕДЕН В ДЕЙСТВИЕ Приказом Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии от 18 сентября 2020 г. № 655-ст

4 ВВЕДЕН ВПЕРВЫЕ

Правила применения настоящего стандарта установлены в статье 26 Федерального закона от 29 июня 2015 г. № 162-ФЗ «О стандартизации в Российской Федерации». Информация об изменениях к настоящему стандарту публикуется е ежегодно (по состоянию на 1 января текущего года) информационном указателе «Национальные стандарты», а официальный текст изменений и поправок — в ежемесячном информационном указателе «Национальные стандарты». В случае пересмотра (замены) или отмены настоящего стандарта соответствующее уведомление будет опубликовано в ближайшем выпуске ежемесячного информационного указателя «Национальные стандарты». Соответствующая информация, уведомление и тексты размещаются также в информационной системе общего пользования — на официальном сайте Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии в сети Интернет (www.gost.ru)

© Стандартинформ. оформление. 2020

Настоящий стандарт не может быть полностью или частично воспроизведен, тиражирован и распространен в качестве официального издания без разрешения Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии

Содержание

1 Область применения.....	1
2 Нормативные ссылки.....	1
3 Термины и определения.....	2
3.1 Общие понятия.....	2
3.2 Виды изданий.....	3
3.2.1 Виды изданий по периодичности.....	3
3.2.2 Виды изданий по составу основного текста.....	4
3.2.3 Виды изданий по способу организации произведений.....	4
3.2.4 Виды изданий по природе информации.....	5
3.2.5 Виды электронных изданий.....	6
3.2.6 Виды изоизданий.....	7
3.2.7 Виды картографических изданий.....	8
3.2.8 Виды неперiodических изданий по целевому назначению.....	8
3.2.9 Виды изданий по читательскому адресу.....	9
3.2.10 Виды неперiodических изданий по характеру информации.....	10
3.2.11 Виды изданий по характеру аналитико-синтетической переработки информации.....	15
3.2.12 Виды изданий по особенностям представления содержания.....	15
3.2.13 Виды печатных изданий по объему.....	16
3.2.14 Виды изданий по повторности выпуска.....	16
3.2.15 Виды периодических и продолжающихся изданий.....	17
3.2.16 Виды печатных изданий по материальной конструкции.....	18
3.2.17 Виды печатных изданий по формату.....	19
3.2.18 Виды печатных изданий по характеру оформления, особенностям полиграфического исполнения и распространения.....	20
3.2.19 Виды изданий по принадлежности автору, издателю.....	20
3.2.20 Виды изданий по тиражу и характеру обращения.....	21
Алфавитный указатель терминов на русском языке.....	22
Алфавитный указатель эквивалентов терминов на немецком языке.....	27
Алфавитный указатель эквивалентов терминов на английском языке.....	32
Алфавитный указатель эквивалентов терминов на французском языке.....	37

Введение

Установленные в настоящем стандарте термины расположены в систематизированном порядке, отражающем терминологическую систему понятий, обозначающих виды изданий.

Для каждого понятия установлен один стандартизованный термин.

Стандартизованные термины набраны полужирным шрифтом. Если возможно использование краткой формы термина, она указана после полной формы светлым шрифтом.

В алфавитном указателе даны термины с указанием номеров-индексов статей, показывающих место каждого термина в логической системе настоящего стандарта.

Приведенные определения можно при необходимости изменять, вводя в них производные признаки, раскрывая значение используемых в них терминов, указывая объекты, входящие в объем определяемого понятия. Изменения не должны нарушать объем и содержание понятий, определенных в настоящем стандарте.

В настоящем стандарте приведены иноязычные эквиваленты стандартизованных терминов на немецком (de), английском (en), французском (fr) языках.

Термины-синонимы набраны курсивом. Термины-синонимы, не рекомендуемые к применению, приведены в круглых скобках после стандартизованного термина и обозначены пометой «Нрк». Термины-синонимы без пометы «Нрк» приведены в качестве справочных данных и не являются стандартизованными.

НАЦИОНАЛЬНЫЙ СТАНДАРТ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Система стандартов по информации, библиотечному и издательскому делу

ИЗДАНИЯ. ОСНОВНЫЕ ВИДЫ

Термины и определения

System of standards on information, librarianship and publishing. Publications. Basic types. Terms and definitions

Дата введения — 2020—12—01

1 Область применения

Настоящий стандарт устанавливает термины и определения понятий, употребляемых в области книжного дела.

Термины, установленные настоящим стандартом, рекомендуются для применения во всех видах документации и литературы в области книжного дела, входящих в сферу работ по стандартизации и/или использующих результаты этих работ.

2 Нормативные ссылки

8 настоящем стандарте использованы нормативные ссылки на следующие стандарты:

ГОСТ 7.0 Система стандартов по информации, библиотечному и издательскому делу. Информационно-библиотечная деятельность, библиография. Термины и определения

ГОСТ Р 7.0.3 Система стандартов по информации, библиотечному и издательскому делу. Издания. Основные элементы. Термины и определения

ГОСТ Р 7.0.8 Система стандартов по информации, библиотечному и издательскому делу. Дело-производство и архивное дело. Термины и определения

ГОСТ Р 7.0.83 Система стандартов по информации, библиотечному и издательскому делу. Электронные издания. Основные виды и выходные сведения

ГОСТ Р 7.0.94 Система стандартов по информации, библиотечному и издательскому делу. Комплектование библиотеки документами. Термины и определения

Примечание — При пользовании настоящим стандартом целесообразно проверить действие ссылочных стандартов в информационной системе общего пользования — на официальном сайте Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии в сети Интернет или по ежегодному информационному указателю «Национальные стандарты», который опубликован по состоянию на 1 января текущего года, и по выпускам ежемесячного информационного указателя «Национальные стандарты» за текущий год. Если заменен ссылочный стандарт, на который дана недатированная ссылка, то рекомендуется использовать действующую версию этого стандарта с учетом всех внесенных в данную версию изменений. Если заменен ссылочный стандарт, на который дана датированная ссылка, то рекомендуется использовать версию этого стандарта с указанным выше годом утверждения (принятия). Если после утверждения настоящего стандарта в ссылочный стандарт, на который дана датированная ссылка, внесено изменение, затрагивающее положение, на которое дана ссылка, то это положение рекомендуется применять без учета данного изменения. Если ссылочный стандарт отменен без замены, то положение, в котором дана ссылка на него, рекомендуется применять в части, не затрагивающей эту ссылку.

3 Термины и определения

В настоящем стандарте применены термины по ГОСТ 7.0, ГОСТ Р 7.0.3, ГОСТ Р 7.0.8, ГОСТ Р 7.0.83 и ГОСТ Р 7.0.94, а также следующие термины с соответствующими определениями.

3.1 Общие понятия

3.1.1 издание (Нрк. *название: публикация: тираж: экземпляр*): Документ, предназначенный для распространения содержащейся в нем информации, прошедший редакционно-издательскую обработку, самостоятельно оформленный, снабженный нормативно предписанными выходными сведениями, позволяющими однозначно идентифицировать его в документально-информационной среде.

de Ausgabe
en publication, edition
fr publication. Edition

Примечание — Под документом понимается зафиксированная на материальном носителе информация с реквизитами, позволяющими ее идентифицировать.

[См. ГОСТ Р 7.0.8—2003, статья 7]

3.1.1.1 печатное издание: Издание, представляющее собой копию издательского оригинал-макета, тиражируемого способом печатания или тиснения.

de Druckausgabe
en printed edition
fr edition imprimée

3.1.1.2

электронное издание: Электронный документ (группа электронных документов), прошедший редакционно-издательскую обработку, предназначенный для распространения в неизменном виде, имеющий выходные сведения.

[ГОСТ Р 7.0.94—2015, статья 2.7.10.3]

de elektronische Ausgabe
en electronic edition
fr édition électronique

Примечание — Под электронным документом понимается документ, существующий в электронно-цифровой форме.

3.1.2 издательская продукция: Совокупность изданий, намечаемых к выпуску или выпущенных издателем (издателями).

de Druckproduktion
en publisher's output,
printed matter
fr production éditoriale

Примечание — Издателем является юридическое или физическое лицо, осуществляющее подготовку и выпуск издания.

3.1.3 вид издания: Группа изданий, выделенная на основе одного или нескольких отличительных признаков.

de Art der Ausgabe
en type of edition
fr type d'édition, catégorie
de publication

3.1.4 периодичность: Характеристика регулярности выхода издания, определяемая числом его номеров или выпусков за определенный, строго фиксированный промежуток времени.

de Periodizität
en periodicity
fr periodicity

3.1.5 целевое назначение: Характеристика издания точки зрения выполняемой им общественной функции.

de Zweck
en aim, purpose
fr fonction

3.1.6 характер информации: Комплекс признаков, отражающих жанровые и иные особенности произведения, содержащегося в издании.

de Charakter der Information
en character of information
fr caractère de l'information

Примечание — Под произведением понимается результат авторской работы творческого характера, имеющий вид законченного продукта, который может быть опубликован в издании.

[См. ГОСТ Р 7.0.3—2006, статья 3.1.1.3]

3.1.7 материальная конструкция издания: Исторически сложившаяся форма печатного издания как предмета, которая характеризуется суммой издательских и полиграфических признаков, не зависящих от его содержания.

de Materialstruktur der Ausgabe
en material structure of edition
fr description matérielle

3.1.8 оформление издания: Выражение содержания произведения и целевого назначения издания в его единой и целостной композиции с помощью художественно осмысленных полиграфических или электронных средств.

de Gestaltung der Ausgabe
en design of publication, lay-out
fr parure du livre, presentation
d'une publication

3.1.9 публикация: Документ, предназначенный для распространения содержащейся в нем информации на любых носителях и/или в информационно-телекоммуникационных сетях.

de Veröffentlichung. Publikation
en publication
fr publication

3.1.10

тираж издания: Количественный показатель издательской продукции. исчисляемый в экземплярах.
[ГОСТ Р 7.0.3—2006. статья 3.3.4]

de Auflage
en circulation
fr tirage

3.1.11

дополнительный тираж; допечатка: Тираж издания, изготовленный в течение года после выпуска основного тиража, но. в отличие от повторных изданий, без заключения нового авторского договора и без выплаты автору вознаграждения.
[ГОСТ Р 7.0.3-2006. статья 3.3.4.4]

de Nachdruck
en overprint
fr tirage supplémentaire

3.1.12

годовой тираж печатного издания: Общее число экземпляров периодического издания, выпущенное или намеченное к выпуску за год.
[ГОСТ Р 7.0.3-2006. статья 3.3.4.2]

de jährliche Auflage der
gedruckten Ausgabe
en printing run per year
fr tirage annuel

Примечание — Термин «годовой тираж печатного издания» также используется для обозначения тиража неперiodического издания, выпущенного до конца календарного года одновременно либо отдельными партиями: заводами, допечатками к основному тиражу, в том числе по технологии «печать по требованию».

3.1.13

экземпляр издания: Каждая единица тиража издания.
[ГОСТ Р 7.0.3—2006. статья 3.3.5]

de Exemplar der Ausgabe
en copy of a publication
fr exemplaire d'une publication

3.1.14 копия издания: Точное воспроизведение издания, созданного его производителем (автором, издателем), в печатной или электронной форме.

de Kopie der Ausgabe
en copy of edition
fr copie Edition

3.1.15 печатное издание в электронной форме: Электронная копия оригинал-макета, с которого осуществлялось или планировалось печатание издания, включая его текст, иллюстрации и все элементы оформления.

de elektronische Form der
Druckausgabe
en electronic form of print
edition

fr version numérique d'une
publication imprimée

3.2 Виды изданий

3.2.1 Виды изданий по периодичности

3.2.1.1 неперiodическое издание: Издание, выпущенное однократно. не имеющее продолжения.

de nichtperiodische Ausgabe
en non-periodical edition
fr non periodique edition

3.2.1.2 сериальное издание: Издание, выходящее в течение времени, продолжительность которого заранее не установлена, как правило, нумерованными и/или датированными выпусками (томами). имеющими одинаковое заглавие.

de Serialausgabe.
Folgedruckwerke
en serial
fr serial

3.2.1.3 периодическое издание: Сериальное издание, выходящее через определенные промежутки времени, как правило, с постоянным для каждого года числом номеров (выпусков), не повторяющимися по содержанию, однотипно оформленными, нумерованными и/или датированными выпусками, имеющими одинаковое заглавие.	de «и fr	Periodikum periodical pdriodique
Примечание — Периодическое издание может быть ежедневным, еженедельным, ежемесячным, ежеквартальным, ежегодным.		
3.2.1.4 продолжающееся издание: Сериальное издание, выходящее через неопределенные промежутки времени, по мере накопления материала, не повторяющимися по содержанию, однотипно оформленными, нумерованными и/или датированными выпусками, имеющими общее заглавие.	de en fr	fortlaufende Ausgabe serial, continued publication ressource continue
3.2.1.5 серия: Сериальное издание, включающее совокупность томов, объединенных общностью замысла, тематики, целевым или читательским назначением, выходящих под общим серийным заглавием и в <зд-нотипном оформлении.	de en fr	Serie. Reihe series, set publication en sdrie
Примечания 1 Серия может быть неперидической, периодической, продолжающейся. 2 Периодическая или продолжающаяся серия состоит из нумерованных или датированных выпусков.		
3.2.1.6 подсерия: Часть серии, имеющая более узкое целевое и читательское назначение или определенную тематику, а также собственное заглавие, дополняющее заглавие серии.	de en fr	Reihe subseries sous-collection
3.2.1.7 серийное издание: Издание, являющееся составной частью серии.	de en	Serienwerk serial publication, series publication en serie, fascicule
Примечание — Серийное издание имеет общее заглавие серии, а также свое частное заглавие.		
3.2.2 Виды изданий по составу основного текста		
3.2.2.1 моноиздание: Издание, содержащее одно произведение.	de en fr	Einzelwerkausgabe monoedition monoedition
3.2.2.2 сборник: Издание, содержащее ряд произведений.	de en fr	Sammelwerk collection, compilation collection, recueil
Примечание — В зависимости от периодичности различают неперидический, периодический и продолжающийся сборник.		
3.2.2.3 дайджест: Сборник, содержащий подборку текстов или извлечений из них. перепечатанных из других изданий.	de en fr	Sammelwerk digest resume, abrege. condense
3.2.3 Виды изданий по способу организации произведений		
3.2.3.1 многочастное издание: Издание, состоящее из отдельных частей (томов, выпусков, номеров, листов), которые составляют единое целое.	de en fr	mehrteilige Ausgabe multi-part edition publication en fascicules
Примечание — Многочастное издание может быть как неперидическим, так и сериальным.		
3.2.3.2 многотомное издание (многотомник): Неперидическое издание, состоящее из двух или более нумерованных томов, представляющее собой единое целое по содержанию и оформлению.	de en fr	mehrbandige Ausgabe multivolume edition, many-volumed set publication en plusieurs volumes
3.2.3.3 однотомное издание (однотомник): Неперидическое издание, выпущенное в одном томе.	de en fr	einbandige Ausgabe single-volume edition, one-volume edition edition en un volume

3.2.3.4 академическое издание: Издание, содержащее научно выверенный текст произведения (произведений) и его различные варианты. тщательно подготовленное, снабженное большим научно-справочным аппаратом, в том числе обстоятельным комментарием.

de akademische Ausgabe
en academic publication
fr edition academique

3.2.3.5 собрание сочинений: Издание, содержащее все или значительную часть произведений автора (авторов), дающее представление о его творчестве в целом.

de gesammelte Werke
en collected works
fr oeuvres completes
de ausgewählte Werke
en selected works, selection
fr oeuvres choisies

3.2.3.6 избранные сочинения; *избранные произведения*: Издание, содержащее часть произведений автора (авторов), отобранных по определенному принципу.

de Beilage
en appendix, supplement
fr supplement

3.2.3.7 приложение: Издание, имеющее самостоятельное значение. распространяемое вместе с основным изданием.

Примечания

1 Приложение может быть непериодическим и периодическим, имеющим самостоятельное заглавие, нумерацию, год издания.

2 Специальные выпуски газеты или журнала являются приложениями к основному изданию.

3.2.3.8 партворк: Многочастное узкотематическое издание, выходящее по заранее установленному плану с определенными периодичностью или временем выпуска.

de Partwork
en partwork
fr fascicule

Примечания

1 Партворк может быть непериодическим, периодическим, продолжающимся изданием.

2 Партворк может иметь приложение (приложения).

3.2.4 Виды изданий по природе информации

3.2.4.1 текстовое издание: Издание, большую часть объема которого занимает словесный, цифровой, иероглифический, формульный или смешанный текст.

de Textausgabe
en textual edition
fr Edition de texte. publication de texte

Примечание — Текстовое издание, в котором используют несколько языков, называется многоязычным.

3.2.4.2 нотное издание (Нрк. *музыкальное издание*): Издание, большую часть объема которого занимает нотная запись музыкального произведения (произведений).

de musikalische Stuck
en printed music, sheet music
fr edition de musique. cahier de musique

3.2.4.3 изобразительное издание (изоиздание) (Нрк. *изопродукция. печатная графика, графическое издание*): Издание, большую часть объема которого занимает изображение.

de Kunstaussage
en graphic edition, art edition
fr edition d'art

Примечание — Под изображением понимается воспроизведение живописного, графического, скульптурного произведения, специальной или художественной фотографии.

3.2.4.4 картографическое издание: Издание, большую часть объема которого занимает картографическое произведение (произведения).

de kartographische Ausgabe
en cartographic edition
fr edition cartographique

Примечание — В картографическом произведении информация передается с помощью определенной системы условных знаков, показывающих расположение объектов на поверхности Земли, другого небесного тела или во внеземном пространстве.

(См. ГОСТ Р 7.0.3—2006. статья 3.1.2.5]

3.2.4.5 аудиокнига: Издание, включающее звуковую запись литературного произведения.

de Horbuch
en audiobook
fr audio livre

3.2.4.6 издание со шрифтом Брайля: Издание, напечатанное особым шрифтом для слепых (шрифт Брайля).

de Ausgabe mit Braille-Schrift
en braille edition
fr edition en Braille
de kombinierte Ausgabe
en combined edition
fr combining Edition

3.2.4.7 комбинированное издание: Издание, в котором элементы основной информации различной природы существуют взаимосвязанно.

3.2.5 Виды электронных изданий

3.2.5.1

самостоятельное электронное издание: Электронное издание, созданное изначально в цифровой форме.
(ГОСТ Р 7.0.63-2013. статья 4.1.1)

de eigenständige elektronische
Ausgabe
en electronic born edition
(media)
fr livre numérique
de derivative elektronische
Ausgabe
en derivative electronic edition
fr Edition numérique derivative

3.2.5.2 деривативное электронное издание: Электронное издание, содержащее цифровое представление печатного и/или аудио-визуального издания.

Примечание — Электронный документ, воспроизводящий печатное издание или аудиовизуальную продукцию (по расположению текста на страницах, выходным данным, порядку воспроизведения звуков или изображений и т. п.) без указания выходных сведений электронного издания, является электронной копией оригинального издания.

3.2.5.3 интерактивное электронное издание: Электронное издание, способ взаимодействия с которым пользователь выбирает в соответствии со своими интересами, целями, уровнем подготовки с помощью алгоритмов, определенных производителем.

de interaktive elektronische
Ausgabe
en interactive electronic edition
fr Edition numérique interactive
de determinative elektronische
Ausgabe
en determinative electronic
edition
fr Edition numérique
determinative

3.2.5.4 детерминированное электронное издание: Электронное издание, способ взаимодействия с которым определен производителем и не может быть изменен пользователем.

3.2.5.5 текстовое электронное издание: Электронное издание, содержащее преимущественно текстовую информацию.

de Textausgabe elektronische
en textual electronic publication
fr edition numérique de texte
de elektronische Kunstaussgabe
en art electronic edition
fr Edition d'art numérique

3.2.5.6 изобразительное электронное издание (электронное издание): Электронное издание, основу которого составляют визуальные образы объектов, представленные в форме, допускающей просмотр и печатное воспроизведение, но не допускающей посимвольной обработки.

Примечание — Электронное издание может содержать изображение статичное (картины, музейные экспонаты, фотографии, рисунки и т. д.) или динамичное, т. е. последовательное воспроизведение связанных изображений, приводящее к эффекту движущегося изображения (видео-, кино-, анимационные произведения).

3.2.5.7 электронное аудиоздание; звуковое электронное издание: Электронное издание, основу которого составляет звуковая информация в форме, допускающей ее прослушивание.

de elektronische Audioausgabe
en electronic audio edition
fr Edition numérique audio
de multimedia Ausgabe
en multimedia edition.

3.2.5.8 мультимедийное электронное издание: Издание, представленное в совокупности различных электронно-цифровых форматов, форм и предписанных его производителем (автором, издателем) условий предоставления информации пользователю, на материальном носителе и/или в электронно-цифровой среде.

multimedia publication
fr Edition multimedia

3.2.5.9 локальное электронное издание: Электронное издание, предназначенное для использования в режиме локального доступа и распространяемое в виде идентичных экземпляров (тиража) на съемных машиночитаемых носителях для использования на специализированных устройствах, воспроизводящих текст, звук изображение.

de lokal elektronische Ausgabe
en local electronic edition
fr ouvrage électronique
consultable hors ligne

3.2.5.10 сетевое электронное издание; электронное *издание сетевого распространения*: Электронное издание, доступное пользователям через информационно-телекоммуникационные сети.

de elektronische Online-Ausgabe. elektronische Netzwergausgabe
en online electronic edition, network electronic edition
fi- ouvrage electronique consultable en ligne

3.2.6 Виды изоизданий

3.2.6.1 альбом: Книжное или комплектное листовое изоиздание. имеющее, как правило, пояснительный текст.

de Album
en landscape, album
fr album

Примечание — В зависимости от характера информации, альбом может быть художественным, содержащим репродукции произведений искусства или оригинальные (авторские) графические работы; фотоальбомом, содержащим репродукции фотоизображений, специально изготовленных для данного издания или подобранных из других изданий и архивных материалов; техническим, в котором содержатся чертежи, технические рисунки и фотографии, схемы, графики, планы.

3.2.6.2 атлас: Альбом, содержащий изображения различных объектов. служащий для учебных или практических целей.

de Atlas
en atlas
fr atlas

Примечание — В зависимости от объекта, отраженного в атласе, он может быть анатомическим, астрономическим, ботаническим, географическим, зоологическим, лингвистическим, медицинским.

3.2.6.3 изобразительная открытка: Открытка, одна сторона которой содержит изображение (рисунок, фотографию, художественную репродукцию), а другая может быть использована для текста, поясняющего изображение, или письма.

de Kunstpostkarte
в<| picture-card
fr carte d'art

3.2.6.4 изобразительный плакат: Плакат, содержащий рисунок, фотографию, монтаж или какое-нибудь специальное изображение с небольшим пояснительным текстом или без текста.

de bildendes Poster
en graphic poster, iconic poster
fr affiche Hlustree

3.2.6.5 гравюра: Листовое изоиздание, представляющее собой черно-белый. двух- или многокрасочный оттиск с гравированного изображения на бумаге или другом материале.

de Gravure
en engraving
fr gravure

Примечание — В зависимости от материала, на котором гравировается изображение, различаются: ксилография — гравированная на дереве: линогравюра — гравированная на линолеуме: литография — гравированная на камне; офорт — гравированный на металле.

3.2.6.6 эстамп: Листовое изоиздание. представляющее собой оттиск с оригинального графического произведения, печатная форма для которого выполнена автором.

de Estampe
en print
fr estampe

3.2.6.7 лубочное издание: Изоиздание в виде книги, брошюры, листовки, календаря или отдельных листов, содержащее нарочито примитивные изображения и тексты к ним.

de Lubok-Ausgabe
en cheap popular edition
fr loubok

3.2.6.8 наглядное пособие: Пособие, содержание которого передается в основном при помощи изображения.

de Anschauungsmittel
en visual aid
fr moyens visuels.
oyens visuels

3.2.6.9 художественная репродукция: Листовое изоиздание. воспроизводящее произведение изобразительного искусства или художественную фотографию.

de Reproduktion
en reproduction
fr reproduction

3.2.6.10 комикс: Изоиздание, содержащее серию рисунков на определенную тему и с единым сюжетом, сопровождаемых текстом.

de Comicbuch
en comic book
fr bande dessinee. 8D

3.2.7 Виды картографических изданий

3.2.7.1 карта: Картографическое листовое издание, содержащее ое карту, занимающую всю площадь листа.	en fr	Kale tap carte
3.2.7.2 карта-схема; Карта, содержание в которой представлено в бе виде упрощенно-обобщенного изображения.	en fr	schematische Kale schematic tap cale-croquis
3.2.7.3 контурная карта: Карта, представляющая собой бланковую ое географическую карту, содержащую элементы географической ос- новы.	en fr	Konturkarie contour tap ca/le de contours
3.2.7.4 рельефная карта: Карта, на которой рельеф местности пе- ое редан в объемной форме.	en fr	Reliefkarte relief tap cale en relief

3.2.8 Виды неперIODических изданий по целевому назначению

3.2.8.1 официальное издание: Издание, публикуемое от имени го- сударственных органов, учреждений, ведомств или общественных организаций, содержащее материалы нормативного или директив- ного характера.	Oe en fr	amtliche Veroffentlichung official edition publication officieHe
--	----------------	--

Примечание — Официальное издание, содержащее нормы, правила и требования в разных сферах производственной деятельности, именуется нормативным производственно-практическим изданием.

3.2.8.2 научное издание: Издание, содержащее результаты теоре- тических и/или экспериментальных исследований, а также научно подготовленные к публикации памятники культуры и исторические документы.	en fr	wissenschafttliche Ausgabe scientific edition, scholarly book edition scientifique
3.2.8.3 научно-популярное издание: Издание, содержащее све- дения о теоретических и/или экспериментальных исследованиях в области науки, культуры и техники, изложенные в форме, доступной читателю неспециалисту.	Oe en fr	popularwissenschaftliche Ausgabe popular non-fiction, semipopular book Edition de vulgarisation scientifique
3.2.8.4 популярное издание: Издание, предназначенное для удов- летворения непрофессиональных интересов широких кругов чита* телей в одной или нескольких специальных областях знания. fr	oe en	populare Ausgabe popular edition edition de vulgarisation
3.2.8.5 словарно-энциклопедическое издание: Издание, содер- жащее основную, верифицированную, системно организованную информацию по отраслям знания, имеющее главной целью не толь- ко передачу, но и сохранение такой информации.	en fr	enzykiopadisfcies Worterbuch, enzyklopadisdis Lexicon dictionary-encyclopedic edition ouvrage encyclopddique
3.2.8.6 учебное издание: Издание, содержащее систематизирован- ные сведения научного или прикладного характера, изложенные в ел форме, удобной для изучения и преподавания, и рассчитанное на учащихся разного возраста и ступени обучения.	Oe en fr	Unterrichtsmittel educational edition Edition scolaire

Примечание — Учебное издание, допущенное к использованию при реализации программ общего и высшего образования, проходит официаль- ное утверждение в профильных ведомствах.

3.2.8.7 литературно-художественное издание: Издание, содержа- бе щее произведение художественной литературы.	en fr	schone Literatur literature fiction edition Htterature
--	----------	--

Примечание — В зависимости от читательского адреса литератур- но-художественные издания различаются полнотой и глубиной научно- справочного аппарата и могут быть научными, научно-массовыми и мас- совыми.

3.2.8.8 духовно-просветительное издание: Издание религиозного содержания, разъясняющее постулаты мировоззрения, основанного на вере в существование высших божественных сил.

de spirituelle und erleuchtende
Ausgabe
en spiritual and enlightening
edition
fr édition spirituelle et
éclairante

3.2.8.9 производственно-практическое издание: Издание, содержащее сведения по технологии, технике и организации производства, а также других областей общественной практики, рассчитанное на специалистов различной квалификации.

de Ausgabe die Betriebspraxis
an trade and practical edition
fr édition professionnelle

3.2.8.10 нормативное производственно-практическое издание: Официальное издание, содержащее нормы, правила и требования в разных сферах производственной деятельности.

de normative Ausgabe für die
Betriebspraxis
en instructional edition
fr recueil de normes

3.2.8.11 массово-политическое издание: Издание, содержащее произведение общественно-политической тематики, агитационно-пропагандистского характера и предназначенное для широких кругов читателей.

de massenpolitische Ausgabe
en popular political edition
fr édition d'information
politique et générale

3.2.8.12 справочное издание: Издание, содержащее сведения научного и/или прикладного характера, расположенные в порядке, удобном для их быстрого отыскания.

de Nachschlagebuch
en reference edition
fr ouvrage de référence, aide-
mémoire, annuaire, guide

3.2.8.13 информационное издание: Издание, содержащее систематизированные сведения о документах (опубликованных, неопубликованных, непубликуемых) либо результат анализа и обобщения сведений, представленных в первоисточниках.

de Informationsausgabe
en information edition
fr édition d'information

3.2.8.14 рекламное издание: Издание, специализирующееся на информации, направленной на привлечение внимания к какому-либо объекту для формирования или поддержания интереса к нему либо его продвижения на рынке.

de Werbungsausgabe
en advertising edition
fr édition publicitaire

Примечание — В выходных сведениях такого издания должна содержаться информация о его рекламной специализации.

3.2.8.15 издание для досуга; досуговое издание. Издание, содержащее общедоступные сведения по организации быта, разнообразным формам самостоятельного творчества, различным видам увлечений.

de Freizeitausgabe
en leisure edition
fr édition de loisir

Примечание — Выделяются два вида изданий для досуга: практические, предназначенные любителям для выработки умений в какой-либо практической деятельности, и развлекательные.

3.2.9 Виды изданий по читательскому адресу

3.2.9.1 массовое издание: Издание, предназначенное для самых широких кругов читателей.

de Massenausgabe
en mass publication
fr édition grand public

Примечание — К массовым изданиям относятся научно-популярные, массово-политические, духовно-просветительные, популярные и досуговые издания.

3.2.9.2 издание для детей и юношества: Издание, содержащее произведение художественной литературы или познавательного характера, предназначенное для читателей до 18 лет и отличающееся особым художественным и полиграфическим оформлением.

de Ausgabe für Kinder und
Jugendliche
en edition for children and
youth
fr ouvrage pour la jeunesse

Примечание — По содержанию и оформлению делятся на детские издания, адаптированные для читателей младше 12 лет, и подростковые издания, адаптированные для читателей в возрасте 12—18 лет.

3.2.9.3 молодежное издание: Издание, содержание которого по смыслу и оформлению предназначено и/или адаптировано для читателей в возрасте 18—25 лет.

de Ausgabe für junge Erwachsene
en edition for young adult
fr ouvrage destiné aux jeunes adultes

3.2.9.4 издание для слепых: Издание, предназначенное для слепых.

de Ausgabe für Blinde.
Blindenausgabe
en edition for the blind
fr ouvrage adapté aux lecteurs aveugles et malvoyants

Примечание — Изданиями для слепых могут быть книги, набранные шрифтом Брайля или крупным шрифтом, детские книги с рельефными иллюстрациями, а также специальные электронные издания.

3.2.9.5 издание для служебного пользования: Издание, предназначенное для использования строго определенным кругом лиц или учреждений с соответствующим грифом на обложке (переплете) и/или титульном листе.

de Ausgabe für den dienstlichen Gebrauch
en confidential edition
fr journal de communication interne

3.2.9.6 адаптированное издание: Издание, содержащее текст произведения, облегченный для начинающего или малоподготовленного читателя.

de adaptierte Ausgabe
en adapted edition
fr Edition adaptée

3.2.10 Виды неперидических изданий по характеру информации

3.2.10.1 Научные и научно-популярные издания

3.2.10.1.1 монография: Научное или научно-популярное издание, содержащее полное и всестороннее исследование одной проблемы или темы и принадлежащее одному или нескольким авторам.

de Monographic
en monograph
fr monographique

Примечание — Монография также может быть производственно-практическим изданием, предназначенным для специалистов.

3.2.10.1.2 сборник научных трудов: Сборник, содержащий исследовательские материалы научных учреждений, учебных заведений или обществ.

de Sammelband der wissenschaftlichen Arbeiten
en collection of scientific papers
fr recueil de travaux scientifiques

3.2.10.1.3 материалы конференции (съезда, симпозиума): Сборник, содержащий итоги конференции в виде докладов, рекомендаций.

de Tagungsberichte
en proceeding
fr actes de conference

3.2.10.1.4 препринт: Научное издание, содержащее материалы предварительного характера, опубликованные до выхода в свет издания, в котором они могут быть помещены.

de Preprint
en preprint
fr publication préliminaire

Примечание — Препринт может быть опубликован в печатном виде или в электронной форме.

3.2.10.1.5 тезисы докладов/сообщений научной конференции (съезда, симпозиума): Непериодический сборник, содержащий материалы предварительного характера (аннотации, рефераты докладов и/или сообщений).

de Referat der Beiträge einer wissenschaftlichen Konferenz
en scientific conference abstracts
fr exposés de la conférence scientifique

3.2.10.1.6 автореферат диссертации: Научное издание в виде брошюры, содержащее составленный автором реферат проведенного им исследования, представляемого на соискание ученой степени.

de Autoreferat einer Dissertation
en author's abstract, synopsis of thesis
fr résumé d'une thèse

3.2.10.2 Словарно-энциклопедические издания

3.2.10.2.1 энциклопедия: Научно обоснованное издание, содержащее в обобщенном виде основные сведения по одной или нескольким отраслям знаний, изложенные в виде статей, расположенных в систематизированном порядке.

de Enzyklopadie
en encyclopaedia
fr encyclopédie

Примечания

1 Энциклопедию, содержащую краткие статьи, расположенные в алфавитном порядке, называют энциклопедическим словарем.

2 В зависимости от круга включенных сведений различают универсальную и аспектную энциклопедию.

3.2.10.2.2 словарь языковой: Научно обоснованное издание, содержащее систематизированный перечень языковых единиц с их лингвистическими и иными характеристиками или переводом на другой язык.

de Sprachwörterbuch
en dictionary, glossary
fr dictionnaire. vocabulaire
lexique

Примечание — В зависимости от отбора языковых единиц или их составляющих выделяются аспектные словари: антониме», омонимов, паронимов. синонимов, морфем.

3.2.10.2.3 универсальный словарь: Словарь, в котором при каждой языковой единице приводятся сведения, отражающие максимально полную совокупность его лингвистических характеристик.

de universelles Wörterbuch
en universal dictionary
fr dictionnaire universel

3.2.10.2.4 толковый словарь: Словарь, разъясняющий значение слов какого-либо языка, дающий их графическую, произносительную, лексическую и грамматическую характеристики, примеры употребления и другие сведения.

de Definitionswörterbuch
en dictionary with definitions,
explanatory dictionary
fr dictionnaire de langue

3.2.10.2.5 двуязычный/многоязычный словарь: Словарь, в котором сопоставляются языковые единицы двух или более языков.

de zweisprachig/
mehrsprachige Wörterbuch
en bilingual/multilingual
dictionary
fr dictionnaire bilingue/
multilingue

Примечание — По целевому назначению двуязычный/многоязычный словарь может быть полным (научным), переводным (практическим) и учебным.

3.2.10.2.6 грамматический словарь: Словарь, содержащий сведения о морфологических и синтаксических свойствах слов.

de Grammatikwörterbuch
en grammatical dictionary
fr dictionnaire de grammaire

3.2.10.2.7 орфографический словарь: Словарь, фиксирующий нормативное написание слов.

de orthographisches
Wörterbuch
en orthographic dictionary
fr dictionnaire d'orthographe

3.2.10.2.8 орфоэпический словарь: Словарь, фиксирующий нормативное произношение слов.

de orphoepisches Wörterbuch
en pronouncing dictionary
fr dictionnaire de prononciation

3.2.10.2.9 словообразовательный словарь: Словарь, показывающий, каким образом слово образовано в языке.

de wortwörterbuch formation
en word formation dictionary
fr dictionnaire de formation de
mots

3.2.10.2.10 терминологический словарь: Словарь, содержащий термины какой-либо области знания или темы и их толкования.

de terminologisches
Wörterbuch
en dictionary of terms
fr dictionnaire terminologique

3.2.10.2.11 частотный словарь: Словарь, содержащий перечень слов, расположенных по степени их употребления в речи.

de Häufigkeitwörterbuch
en frequency vocabulary
fr dictionnaire de fréquence

3.2.10.2.12 фразеологический словарь: Словарь, описывающий устойчивые сочетания, значения которых не выводятся из значений составляющих их слов (фразеологизмы).	Pe en fr	phraseologisches Wörterbuch phraseological dictionary dictionnaire des expressions et locutions
3.2.10.2.13 этимологический словарь: Словарь, разъясняющий происхождение языковых единиц.	Об en fr	etymologisches Wörterbuch etymological dictionary dictionnaire étymologique
3.2.10.2.14 идеографический словарь: Словарь, в котором языковые единицы размещены в соответствии с их смысловой близостью.	de en fr	ideographisches Wörterbuch ideographical dictionary dictionnaire analogique
3.2.10.2.15 обратный словарь: Словарь, в котором языковые единицы расположены по алфавиту конечных букв.	de en fr	Reverse-Wörterbuch reverse dictionary dictionnaire inverse
3.2.10.3 Учебные издания		
3.2.10.3.1 учебник: Учебное издание, излагающее систематизированное содержание учебной дисциплины, ее раздела, части, соответствующее учебной программе.	de en fr	Lehrbuch textbook livre scolaire
3.2.10.3.2 букварь; азбука: Учебное издание для обучения грамоте и чтению.	de en fr	ABC-Buch. Fibel ABC-book, primer abcedaire
3.2.10.3.3 учебный словарь: Учебное издание, содержащее систематизированный перечень языковых единиц, снабженных относящимися к ним данными, дидактическим и методическим аппаратом, соответствующее учебной программе.	de en fr	Lernwörterbuch learner's dictionary dictionnaire scolaire
3.2.10.3.4 учебное пособие: Учебное издание, дополняющее или заменяющее частично или полностью учебник.	de en fr	unterrichtshilfer Lehrbehelf study aid. teaching aid guide
3.2.10.3.5 учебно-методическое пособие: Учебное пособие, содержащее материалы по методике преподавания, изучения учебной дисциплины, ее раздела, части или воспитания.	de en fr	methodischer Lehrbehelf course material aid. methods handbook guide pédagogique
3.2.10.3.6 учебное наглядное пособие: Учебное пособие, содержащее в удобной для восприятия визуальной форме материалы в помощь изучению, преподаванию или воспитанию.	de en fr	Lehr- und Anschauungsmittel teaching visual aid. training visual aid guide visual
3.2.10.3.7 учебное картографическое пособие/атлас: Учебное пособие, содержащее систематизированное собрание карт, соответствующее учебной программе.	de en fr	kartografischer Lehrbehelf/ Lehratlas teaching cartographic atlas atlas
Примечание — Может включать комплект конкурсных карт.		
3.2.10.3.8 рабочая тетрадь: Учебное пособие, имеющее особый дидактический аппарат, способствующий самостоятельной работе учащегося над освоением учебного предмета.	de en fr	Arbeitsbuch workbook cahier d'activités
3.2.10.3.9 самоучитель: Учебное издание для самостоятельного изучения чего-либо без помощи руководителя.	de en fr	Selbstlernbuch textbook for self-instruction manuel d'auto-apprentissage
3.2.10.3.10 хрестоматия: Учебное издание, содержащее литературно-художественные, исторический и иные произведения или отрывки из них, составляющие объект изучения учебной дисциплины.	de en fr	Chrestomatie reader, reading book chrestomathie
3.2.10.3.11 практикум: Учебное издание, содержащее практические задания и упражнения, способствующие усвоению пройденного.	de en fr	Praktikum educational aid travaux pratiques
Примечание — Практикум, содержащий учебные задачи, называют задачиком.		

3.2.10.3.12 учебная программа: Учебное издание, определяющее содержание, объем, а также порядок изучения и преподавания учебной дисциплины, ее раздела, части.

de Lehrprogramm
en academic programme.
classroom programme
fr programme scolaire
de Lehr-set
en instructional set
fr kit pédagogique

3.2.10.3.13 учебный комплект: Набор учебных изданий, предназначенный для определенной ступени обучения и включающий учебник, учебный словарь, учебное пособие, рабочую тетрадь.

3.2.10.4 Литературно*художественные издания

3.2.10.4.1 документально-художественное издание: Издание, содержащее литературное произведение, основой которого послужил документ, научный факт, реальное событие или деятельность исторического лица.

de Dokumentar und
Kunstausgabe
en documentary and fiction
edition
fr livre de fiction documentaire
de Almanach
en almanac
fr almanach

3.2.10.4.2 альманах: Сборник, содержащий литературно-художественные и/или научно-популярные произведения, объединенные по определенному признаку.

Примечание — Альманах может быть непериодическим или серийным изданием.

3.2.10.4.3 антология: Непериодический сборник, включающий избранные литературно-художественные произведения или извлечения из них. преимущественно стихотворные.

de Anthologie
en anthology, selected extract
fr anthologie
de Liederbuch
en song-book
fr recueil de chansons

3.2.10.4.4 песенник: Сборник текстов песен, собранных по различным признакам, тематике, принадлежности одному автору. — нередко сопровождаемых нотами.

3.2.10.5 Официальные и нормативно-производственные издания

3.2.10.5.1 инструкция: Официальное издание, содержащее правила по регулированию производственной и общественной деятельности или пользованию изделиями и/или услугами.

de Instruktion
en instruction
fr instruction, prescription

3.2.10.5.2 прейскурант: Официальное и/или справочное издание, содержащее систематизированный перечень материалов, изделий, оборудования, производственных операций, услуг, с указанием цен. а иногда и кратких характеристик.

de Preisliste
en price-list
fr prix courant. tarif

3.2.10.5.3 стандарт: Официальное издание, содержащее комплекс норм, правил, требований к объекту стандартизации, которые устанавливают на основе достижений науки, техники и передового опыта и утверждают в соответствии с действующим законодательством.

de Standart
en standard
fr norme

3.2.10.5.4 уставное издание: Официальное издание, содержащее устав — свод правил, регулирующих организацию и порядок определенной деятельности.

de Statut-Ausgabe
en statutory edition
fr document statuaire

3.2.10.6 Производственно-практические издания

3.2.10.6.1 инструктивно-методическое издание: Производственно-практическое издание, содержащее документы определенного типа и методические рекомендации по их использованию, адресованные специалистам в помощь их практической деятельности в рамках данного ведомства.

de instruktives und
methodisches Handbuch
en instruction and methodical
publication
fr guide technique

3.2.10.6.2 методическое издание: Производственно-практическое издание, содержащее методические рекомендации, адресованные специалистам в помощь их практической деятельности.

de methodisches Handbuch
en methodical publication.
manual of methodics
fr guide methodologique
de praktisches Lehrmittel
en guide-book
fr guide pratique

3.2.10.6.3 практическое пособие: Производственно-практическое издание, предназначенное для овладения знаниями и навыками при выполнении работы.

Примечание — По целевому назначению практическое пособие может быть производственно-практическим изданием или изданием для досуга.

3.2.10.6.4 практическое руководство: Практическое пособие, рассчитанное на самостоятельное овладение какими-либо производственными навыками.

de Anteitung die Betriebspraxis
en guidance manual,
practical guide
fr manuel pratique
de Denkbettel
en short instructions
fr aide-memoire

3.2.10.6.5 памятка: Производственно-практическое издание, имеющее небольшой объем, содержащее практические сведения, полезные в производственной деятельности или повседневной жизни.

3.2.10.7 Справочные и рекламные издания

3.2.10.7.1 справочник: Специализированное справочное издание, имеющее систематизированную структуру.

de Nachschlagewerk
en guide, directory
fr guide, annuaire

Примечание — По целевому назначению различают: научный, массово-политический, производственно-практический, учебный, популярный и бытовой справочники.

3.2.10.7.2 биографический справочник/словарь: Справочник, содержащий сведения о жизни и деятельности каких-либо лиц.

de biographischer
Nachschlagewerk/
Wörterbuch
en biographic guide.
biographic dictionary
fr dictionnaire biographique
de biobibliographisches
Nachschlagewerk/
Wörterbuch
en biobibliographical reference
book
fr repertoire
biobibliographique

3.2.10.7.3 биобиблиографический справочник/словарь: Справочник, содержащий биографические сведения о каких-либо лицах, списки их трудов и литературы, освещающие их жизнь и деятельность.

de Reisenführer
en travel guide
fr guide

3.2.10.7.4 путеводитель: Справочник, содержащий сведения о каком-либо географическом пункте или культурно-просветительном учреждении (мероприятии), расположенные в порядке, удобном для следования или осмотра.

3.2.10.7.5 разговорник: Популярное двух- или многоязычное справочное издание, содержащее общебытовую лексику и фразеологию и служащее пособием для общения.

de Sprachführer
en phrase book.
colloquial guide
fr guide de conversation,
manuel de conversation

3.2.10.7.6 адресная/телефонная книга: Справочник, содержащий список каких-либо адресов/телефонов.

de Adresse/Telefonbuch
en address/phone book
fr annuaire téléphonique

3.2.10.7.7 каталог: Справочное издание, содержащее систематизированный перечень имеющихся в наличии предметов и услуг.

de Katalog
en catalogue
fr catalogue

Примечания

1 Каталог также может быть официальным, научным, научно-популярным или рекламным изданием.

2 В зависимости от сферы применения различают каталоги библиотечные, книготорговые, музейные, выставочные, аукционных, товаров и услуг, промышленные, номенклатурные.

3.2.10.7.8 проспект (Нрк. *каталог: каталог-проспект*): Рекламное издание, содержащее систематизированный перечень услуг, предметов (описание одного предмета), предназначенных к выпуску, продаже или экспонированию.

de Prospekt
en prospectus
fr prospectus

3.2.10.7.9 афиша: Рекламное листовое издание, оповещающее о каком-либо культурном мероприятии и предназначенное для расклейки.

de Aushand
en advertisement, bill
fr affiche

3.2.10.7.10 флайер: Рекламное листовое издание небольшого формата.

de Faltblätter, Handzettel
 Ull flyer
 fr feuille volante, prospectus.
 papillon

3.2.11 Виды изданий по характеру аналитико-синтетической переработки информации

3.2.11.1 библиографическое издание: Библиографическое пособие, выпущенное в виде отдельного документа.

de bibliographische Ausgabe
 en bibliographic publication
 fr publication bibliographique

Примечание — Под библиографическим пособием понимается упорядоченное множество библиографических записей.

[См. ГОСТ 7.0—99, статья 3.3.2.2]

3.2.11.2 аннотированный тематический план выпуска изданий: Библиографическое издание, содержащее аннотированный перечень запланированных на год изданий, выпускаемых издателем (группой издателей), и предназначенное для информирования о намечаемой к выпуску литературе и сбора заказов на нее.

de annotierter thematischer
 Plan des Veilages
 en annotated subject
 publisher's schedule
 fr plan thematique annote de
 publication des livres

3.2.11.3

библиографический указатель: Библиографическое пособие значительного объема со сложной структурой и научно-справочным аппаратом.

[ГОСТ 7.0—99, статья 3.3.2.4]

de bibliographischer Zetger
 en bibliographic index
 fr index bibliographique

3.2.11.4

государственный библиографический указатель: Библиографический указатель, информирующий о выпускаемых в стране документах на основе государственной регистрации.

[ГОСТ 7.0—99, статья 3.3.2.11]

de nationaler bibliographischer
 Index
 an state bibliography
 fr bibliographic nationale

3.2.11.Р печатная каталожная карточка: Карточное библиографическое издание определенного размера (125*75 мм), стандартной формы, предназначенное для включения в карточный каталог/картотеку.

de Titeldruck
 en printed catalogue
 fr fiche cartonnee
 catalographique

3.2.11.6 обзорное издание: Информационное издание, содержащее один или несколько обзоров, включающих результаты анализа или обобщения представленных в источниках сведений.

de Übersichtsdruckscrift
 en review publication
 fr publication de synthese
 de bibliographische Übersicht
 en bibliographical review
 fr synthese bibliographique
 de referative Druckschrift
 «и abstract publication
 fr bibliographic

3.2.11.7 библиографический обзор: Информационное издание, представляющее собой связное повествование об изданиях или документах по определенной тематике.

analytique

3.2.11.6 реферативное издание: Информационное издание, содержащее упорядоченную совокупность библиографических записей, включающих рефераты.

de Infoblatt
 en information sheet
 fr feuillet d'information
 de abstracte Compilation
 en abstract collection
 fr abstraite collection

3.2.11.9 информационный листок: Реферативное неперiodическое издание, отражающее сведения о передовом производственном опыте или научно-техническом достижении.

3.2.11.10 реферативный сборник: Реферативное издание, выходящее в виде сборника.

Примечание — Реферативный сборник может быть периодическим или продолжающимся.

3.2.12 Виды изданий по особенностям представления содержания

3.2.12.1 оригинальное издание: Издание, содержащее оригинальное произведение и выпущенное на языке оригинала.

de Originalwerk
 en original work
 fr oeuvre originale.
 ouvrage original

Примечание — Под оригинальным произведением понимается произведение, являющееся продуктом самостоятельного творчества автора.

3.2.12.2 переводное издание: Издание, включающее произведение или ряд произведений, переведенных с одного языка на другой.	de en fr	übersetzte Ausgabe translated publication publication traduite. traduction
3.2.12.3 многоязычное издание: Издание, в котором текст полностью или частично публикуется на нескольких языках.	de en fr	mehrsprachige Ausgabe multilingual edition Edition multilingue. edition polyglotte
3.2.12.4 параллельное издание: Издание, выпущенное наряду с другим, идентичным по содержанию и оформлению изданием, но каждое на своем языке.	de en fr	Parallelausgabe parallel edition édition parallèles
3.2.12.5 издание с параллельным текстом: Издание, содержащее текст произведения на двух или нескольких языках, один из которых обычно язык оригинала, а другой или другие — языки перевода.	de en fr	Ausgabe mit Paralleltext edition with parallel text texte parallèle
3.2.13 Виды печатных изданий по объему		
3.2.13.1 книга: Книжное издание объемом свыше 48 страниц.	de en fr	Buch book livre
3.2.13.2 брошюра: Книжное издание объемом свыше 4, но не более 48 страниц.	de en fr	Broschüre pamphlet brochure
3.2.13.3 листовка (Нрк. <i>листок, лист</i>): Листовое издание объемом от 1 до 4 страниц.	de en fr	Flugblatt Leaflet papillon
3.2.14 Виды изданий по повторности выпуска		
3.2.14.1 первое издание: Издание произведения, которое выпускается впервые.	de en fr	erste Ausgabe first edition édition princeps. édition originale
3.2.14.2 переиздание: Вновь выпущенное издание произведения с изменениями или без них.	de en fr	Neuaufgabe reissue reedition
3.2.14.3 дополненное издание: Переиздание, которое содержит добавления в виде отдельных глав, разделов, параграфов, абзацев, иллюстраций.	de en fr	ergänzte Auflage enlarged edition édition augmentée
3.2.14.4 исправленное издание: Переиздание, в котором автором устранены ранее допущенные неточности, исправлены фактические ошибки без коренной переработки текста произведения.	de en fr	korrigierte Auflage corrected edition édition corrigée
3.2.14.5 переработанное издание: Переиздание, в котором текст целиком или его значительная часть изменены по сравнению с предшествующим изданием.	de en fr	neubearbeitete Auflage revised edition édition révisée
3.2.14.6 пересмотренное издание: Переиздание, текст которого содержит исправления редакционного характера в виде уточнения, изменения формулировок, замены устаревшего материала новым.	de en fr	überarbeitete Auflage arranged edition. revised edition édition revue
3.2.14.7 расширенное издание: Переиздание, текст которого тематически расширен по сравнению с предыдущим изданием.	de en fr	erweiterte Auflage enlarged edition édition augmentée
3.2.14.8 обновляемое издание: Печатное издание со сменными и/или добавляемыми листами, а также сетевое издание с обновляемым содержанием.	de en fr	aktualisierbare Ausgabe renewed edition. updated publication publication e mises a jour
3.2.14.9 перепечатка: Переиздание без изменений текста издания (или его части), выпущенное другим издателем с нового набора.	de en fr	Nachdruck reprint by another publisher réimpression par un autre éditeur

Примечание — В выходных сведениях перепечатки указывают источник, с которого она воспроизведена.

3.2.14.10 версия электронного издания: Электронное издание, со* de Version der elektronschen
держатель дополненные или обновленные материалы. Ausgabe
en electronic edition version
fr mixed jour

3.2.15 Виды периодических и продолжающихся изданий

3.2.15.1 газета: Периодическое газетное издание, выходящее через de
непродолжительные интервалы времени, содержащее официаль* en
ные материалы, оперативную информацию и статьи по актуальным fr
общественно-политическим, научным, производственным и другим
вопросам, а также литературные произведения и рекламу.

Zeitung
newspaper
journal

Примечания

1 По месту выпуска и распространения различают: международную, обще-
российскую, республиканскую, в том числе автономных областей, краевую,
областную, городскую, районную, низовую газеты.

2 Газета может также выпускаться в течение короткого времени, ограничен-
ного определенным мероприятием.

3 Газета может иметь приложение (приложения).

3.2.15.2 общеполитическая газета: Газета, систематически освещает de
общие вопросы внутренней и внешней политики страны, а также
международную жизнь.

allgemeine politische
Zeitung
en general political newspaper
fr journal d'information
politique et g6nerale

3.2.15.3 специализированная газета: Газета, систематически ос- de
вещающая отдельные проблемы общественной жизни, науки, тех- en
ники, культуры и других областей деятельности и адресованная fr
определенным категориям читателей.

Fachzeilung
specialised newspaper
journal spEcialis6

3.2.15.4 журнал: Периодическое журнальное издание, имеющее по- de
стоянную рубрику и содержащее статьи или рефераты по раз- en
личным вопросам и/или другие виды публикаций.

Zeitschrift
magazine, journal
fr revue, magazine

Примечание — Журнал может иметь приложение (приложения).

3.2.15.5 литературно-художественный журнал: Журнал, содер- de
жащий произведения художественной литературы, а также лубли- en
цистические и критические статьи и материалы.

Literaturzeitschrift
belles-lettres journal
fr revue litteraire. magazine
litt&aire

3.2.15.6 общественно-политический журнал: Журнал, содержа- de
щий статьи и материалы актуальной общественно-политической те- en
матики, предназначенный для широких кругов читателей.

allgemeine Zeitschrift
en general magazine
fr magazine generaliste

3.2.15.7 научный журнал: Журнал, содержащий статьи и матери- de
алы о теоретических исследованиях, а также статьи и материалы en
прикладного характера, предназначенные для научных работников, fr

wissenschaftliche Zeitschrift
en learned journal
fr revue scientifique

**Примечание — В зависимости от целевого назначения научные жур-
налы подразделяют на научно-теоретические, научно-практические и науч-
но-методические.**

3.2.15.6 научно-популярный журнал: Журнал, содержащий статьи de
и материалы об основах наук, о теоретических и/или эксперимен-
тальных исследованиях в области науки, культуры и практической en
деятельности, служащий распространению знаний и самообразова- fr
нию.

popularwissenschaftliche
Zeitschrift
en popular science journal
fr revue de vulgarisation
scientifique

3.2.15.9 производственно-практический журнал: Журнал, содер- de
жащий статьи и материалы по технологии, технике, экономике, ор- en
ганизации производства или практической деятельности, методиче-
ские разработки, предназначенный для работников определенной fr
отрасли.

Fachzeitschrift
industrial and practical
journal
revue professionnelle

3.2.15.10 популярный журнал: Журнал, содержащий статьи и материалы по различным вопросам и предназначенный для широких кругов читателей.	de en fr	Zeitschrift für breite Leserkreise popular magazine magazine grand public
3.2.15.11 реферативный журнал: Периодическое реферативное издание, официально зарегистрированное в качестве журнала.	de en fr	Referatezeitschrift abstract journal revue de runite
3.2.15.12 бюллетень: Периодическое или продолжающееся издание, выходящее оперативно, содержащее краткие официальные материалы по вопросам, входящим в круг ведения выпускающей его организации.	de en fr	Bulletin bulletin bulletin
Примечания		
1 Периодические бюллетени имеют, как правило, постоянную рубрику.		
2 В отдельных случаях бюллетени могут выпускаться в течение короткого времени, ограниченного определенным мероприятием.		
3 По целевому назначению бюллетени подразделяются на нормативные, рекламные, справочные.		
3.2.15.13 календарь: Периодическое справочное издание, содержащее последовательный перечень дней, недель, месяцев данного года,	de en	Kalender calendar calendrier
Примечания		
1 Календари могут быть ежегодниками, ежемесячниками, еженедельниками.		
2 Календари могут содержать дополнительные сведения.		
3.2.15.14 календарь знаменательных дат: Календарь-ежегодник, ежеквартальник, ежемесячник, еженедельник, включающий выборочный перечень дней года, связанных с памятливыми событиями и сведениями об этих событиях.	de fr	Kalender der bedeutenden Daten calendar memorial data calendrier des evenements importants
3.2.15.15 календарь книжного типа: Календарь-ежегодник, выходящий в виде книжного издания, содержащий материалы, подобранные в соответствии с определенной тематикой и/или читательским адресом.	de en fr	Buchkalender almanac in book form almanach. annuaire
3.2.15.16 отрывной/перекидной календарь: Календарь-ежегодник настенной или настольной формы, в котором на каждый день (неделю, месяц) отведены отдельные отрываемые/перекидываемые листки.	de en fr	Abreiss/Umlegekalender tear-off/desk calendar ephemeride
3.2.15.17 табель-календарь: Календарь-ежегодник в виде листового издания, содержащий перечень дней года, расположенных по месяцам в форме таблицы.	de en fr	Tabel kalender calendar calendrier
3.2.16 Виды печатных изданий по материальной конструкции		
3.2.16.1 книжное издание: Издание в виде блока скрепленных в корешке листов печатного материала любого формата в обложке или переплете.	de en fr	Ausgabe in Buchform edition in a book form livre
Примечание — Под листом печатного материала понимается лист бумаги или ее синтетического заменителя, картон, ткань, поверхность которого содержит оттиск.		
3.2.16.2 журнальное издание: Издание в виде блока скрепленных в корешке листов печатного материала установленного формата, издательски приспособленное к специфике данного периодического издания, в обложке или переплете.	de en fr	Zeitschriftenausgabe journal type edition, magazine magazine
Примечание — Под установленным форматом понимаются принятые для определенного вида издания размеры, регламентированные нормативными документами.		

3.2.16.3 листовое издание: Издание в виде одного или нескольких листов печатного материала любого формата без скрепления.	de en fr	Einzelblatt. Loseblattausgabe loose-leaf edition feuille volante
3.2.16.4 буклет (Нрк. <i>брошюра</i>): Издание в виде одного листа печатного материала, сфальцованного любым способом в два или более сгибов.	en fr	Booklet booklet, pamphlet ddpliant
Примечание — Буклет, сложенный в виде небольшого прямоугольника размером 10 «20 см. который помещается в конверт евроформата. называют лифлетом.		
3.2.16.5 газетное издание: Листовое издание в виде одного или нескольких листов печатного материала установленного формата, без скрепления, издательски приспособленное к специфике данного периодического издания.	de en fr	Zeitungsausgabe newspaper type edition tabloide
Примечание — В отдельных случаях применяется скрепление листов печатного материала. При этом используется термин «газетно-журнальное издание».		
3.2.16.6 карточное издание: Листовое издание в виде карточки установленного формата, отпечатанное на материале повышенной плотности.	de fr	Kartenausgabe card edition edition sous forme de fiches
3.2.16.7 открытка: Карточное издание, отпечатанное с одной или обеих сторон.	en fr	Postkarte postcard carte postale
3.2.16.8 плакат; <i>постер</i> : Листовое издание в виде одного или нескольких листов печатного материала установленного формата, отпечатанное с одной или обеих сторон листа, предназначенное для экспонирования.	de en fr	Plakat poster, placard placard, affiche
3.2.16.9 книга/журнал с двойным входом; <i>валетное издание</i> : Издание. в котором тексты начинаются с обеих сторон обложки или переплета, при этом каждый из текстов имеет свой титульный лист и свою пагинацию.	de en fr	Buch mit Doppeleingang double entry book livre & double entree
Примечание — Книга с двойным входом может иметь одну заднюю переплетную крышку и две передние с разными титульными листами и текстами. одна из которых находится внутри книжного блока.		
3.2.16.10 книжка-игрушка: Издание, имеющее необычную конструктивную форму, предназначенное для умственного и эстетического развития детей.	de en fr	Buch-Spielzeug toy book livre-jouet
Примечание — Различают следующие разновидности книжек-игрушек: книжка-картинка, книжка-раскраска, книжка-ширмочка, книжка-гармошка. книжка-вертушка, книжка с игровым замыслом, книжка-панорама, книжка-затя, книжка-фигура, книжка-поделка.		
3.2.16.11 мультiformатное издание: Многочастное издание, состоящее из печатного и электронного компонентов, взаимно дополняющих друг друга.	de en fr	Multiformat-Ausgabe multiformat edition edition multisupport
3.2.16.12 комплектное издание (Нрк. <i>папка, альбом, уваж</i>): Многочастное издание, состоящее из совокупности законченных единиц на однородных физических носителях, объединенных определенным способом (обложкой, манжеткой, папкой, футляром, коробкой и т. л.).	de en fr	komptette Ausgabe loose-leaf encased set publication £ feuillets mobiles
3.2.17 Виды печатных изданий по формату		
3.2.17.1 малоформатное издание: Издание, размер которого более 100x100 мм, но не более 107x140 мм.	de «л fr	kleinformatige Ausgabe small paper edition publication de petit format

3.2.17.2 карманное издание: Малоформатное издание, пригодное для лерениики в кармане.	de Taschenausgabe en pocket edition fr Edition de poche
3.2.17.3 миниатюрное издание; Издание, имеющее размер, не превышающий 100* 100 мм.	de Miniaturausgabe en miniature edition fr edition miniature
3.2.17.4 книжка-малютка: Издание, имеющее размер, не превышающий 50*60 мм.	de Winzig. Zwergenbuch en tiny, dwarf book fr minuscule, livre nain
3.2.17.5 фолиант: Большеформатное издание, отпечатанное на целых или сложенных пополам бумажных листах.	de Foliant en folio volume fr in-folio volume
3.2.18 Виды печатных изданий по характеру оформления, особенностям полиграфического исполнения и распространения	
3.2.18.1 пейпербек: Карманное издание в бумажной обложке, вылуценное массовым тиражом.	de Paperback en paperback edition fr livre broche
3.2.18.2 улучшенное издание: Издание, вылуценное в улучшенном художественном оформлении и полиграфическом исполнении: с использованием оригинального макета и шрифтов, на высококачественной бумаге.	de verbesserte Auflage en improved edition fr edition atëPoree
3.2.18.3 библиофильское издание: Издание, отличающееся особыми ценными библиофилами качествами и выпускаемое ограниченным тиражом.	de bibliophile Ausgabe. Ausgabe fur Bibliophile en collector's edition fr Edition de bibliophile
3.2.18.4 кипсек: Подарочное издание, представляющее собой роскошно оформленную книгу и/или альбом.	de Prachtausgabe en keepsake fr Edition de luxe
3.2.18.5 факсимильное издание: Издание, с максимальной степенью подобия воспроизводящее подлинник (оригинал): его размеры, внешний вид бумаги, переплет, все особенности текста и иллюстраций. следы времени, пользования.	de faksimile Ausgabe en facsimile edition fr Edition en facsimile
3.2.18.6 репринтное издание (репринт): Издание, выпуск которого осуществляется путем репродуцирования страниц издания, выбранного для воспроизведения.	de reprinted Ausgabe en reprint edition fr reimpression de l'bdition
3.2.18.7 юбилейное издание: Издание, приуроченное к юбилею какого-либо события, лица, организации и. как правило, улучшенного оформления.	de Jubiläumsausgabe en jubilee edition fr Edition anniversaire
3.2.19 Виды изданий по принадлежности автору, издателю	
3.2.19.1 собственное издание: Издание, вылуценное за счет средств автора, который одновременно является и издателем.	de eigene Ausgabe en autofs edition fr auto6dition
3.2.19.2 совместное издание: Издание, выпускаемое от имени двух или нескольких издателей, предполагающее совместную авторскую и редакционно-издательскую работу над изданием, участие каждого из соиздателей в авторских правах на все издание или его часть.	de Gemeinschaftsausgabe en joint publication fr condition
3.2.19.3 фирменное издание; <i>корпоративна» издание</i> : Издание, выпускаемое промышленной, торговой или иной организацией и содержащее сведения о производимой или продаваемой ею продукции либо данные, относящиеся к деятельности этой организации.	de Firmenausgabe en firm publication fr presse d'entreprise
3.2.19.4 контрафактное издание; <i>пиратское издание</i> : Издание, весь тираж которого или его часть выпущены без ведома лиц, имеющих на него авторские и издательские права.	de gefalschte Ausgabe en counterfeit edition fr edition de pirate

3.2.20 Виды изданий по тиражу и характеру обращения

3.2.20.1 бесплатное издание: Издание, распространяемое бесплатно среди определенного круга читателей.

3.2.20.2 бестселлер: Книжное издание, выпущенное массовым тиражом, предназначенное для широких кругов читателей и пользующееся наибольшим спросом.

3.2.20.3 букинистическая книга: Книга, бывшая в употреблении и поступившая в повторное товарное обращение.

3.2.20.4 редкое издание: Издание, сохранившееся или выпущенное в малом числе экземпляров и имеющее особую ценность в сохранившихся условиях.

3.2.20.5 антикварная книга: Букинистическая книга, изданная до 1945 г.

3.2.20.6 издание на правах рукописи: Документ, размноженный ограниченным тиражом для распространения среди узкого круга лиц с целью предварительного ознакомления с его текстом.

3.2.20.7 нумерованное издание: Издание, каждый экземпляр которого имеет свой порядковый номер, напечатанный или отштампованный на титульном листе, его обороте или обложке.

Примечание — Может быть пронумерована только часть тиража издания.

3.2.20.6 подписное издание: Издание, распространяемое по предварительной подписке.

3.2.20.9 малотиражное издание: Издание, выпущенное тиражом менее 300 экз.

3.2.20.10 внетиражное издание: Издание, выпускаемое по заявкам конкретных пользователей.

Примечание — Тираж такого издания, выпускаемого в основном по технологии «печать по требованию», издатель не может планировать.

3.2.20.11 издание отдельными заводами: Издание, выпускаемое тиражом, разделенным на части по времени и/или месту изготовления.

Oe unentgeltliche Ausgabe.
kostenlose Ausgabe
en free of charge publication
fi- publication gratuite
de Bestseller
en bestseller
fi- livre a succes
de gebrauchtes Buch
en second-hand book
fi- livre d'occassion
de seltenes Buch
en rare book
fi- livre rare
de Antiquariatsbuch
en antiquary book
fi- livre d'antiquaire
de Ausgabe über die Rechte
des Manuskripts
en edition on the rights of the
manuscript
fi- edition sur les droits du
manuscript
de numerierte Ausgabe
ВП numbered publication
fi- edition numerotee

de Subskriptionsausgabe
en subscription edition
fi- edition en souscription
de kleine Ausgabe
en limited edition,
short run edition
fi- edition a petit tirage
de Veroffentlichung auf
Bestellung
en on-demand edition
fr publication sur commande

Алфавитный указатель терминов на русском языке

автореферат диссертации	3.2.10.1.6
азбука	3.2.10.3.2
альбом	3.2.6.1
<i>альбом</i>	3.2.16.12
альбом технический	3.2.6.1
альбом художественный	3.2.6.1
альманах	3.2.10.4.2
антология	3.2.10.4.3
атлас	3.2.6.2
аудиоиздание электронное	3.2.5.7
аудиокнига	3.2.4.5
афиша	3.2.10.7.9
бестселлер	3.2.20.2
брошюра	3.2.13.2
<i>брошюра</i>	3.2.16.4
букварь	3.2.10.3.2
буклет	3.2.16.4
бюллетень	3.2.15.12
версия электронного издания	3.2.14.10
вид издания	3.1.3
газета	3.2.15.1
газета общеполитическая	3.2.15.2
газета специализированная	3.2.15.3
гравюра	3.2.6.5
<i>графика печатная</i>	3.2.4.3
дайджест	3.2.2.3
<i>допечатка</i>	3.1.11
журнал	3.2.15.4
журнал литературно-художественный	3.2.15.5
журнал научно-популярный	3.2.15.8
журнал научный	3.2.15.7
журнал общественно-политический	3.2.15.6
журнал популярный	3.2.15.10
журнал производственно-практический	3.2.15.9
журнал реферативный	3.2.15.11
журнал с двойным входом	3.2.16.9
задачник	3.2.10.3.11
издание	3.1.1
издание адаптированное	3.2.9.6
издание академическое	3.2.3.4
издание бесплатное	3.2.20.1
издание библиографическое	3.2.11.1
издание библиофильское	3.2.18.3
<i>издание взлетное</i>	3.2.16.9
издание внетиражное	3.2.20.10
издание газетное	3.2.16.5
<i>издание графическое</i>	3.2.4.3
издание для детей и юношества	3.2.9.2
издание для досуга	3.2.8.15
издание для слепых	3.2.9.4
издание для служебного пользования	3.2.9.5
издание документально-художественное	3.2.10.4.1

издание дополненное	3.2.14.3
<i>издание досуговое</i>	3.2.8.15
издание духовно-просветительное	3.2.8.8
издание журнальное	3.2.16.2
издание изобразительное	3.2.4.3
издание инструктивно-методическое	3.2.10.6.1
издание информационное	3.2.8.13
издание исправленное	3.2.14.4
издание карманное	3.2.17.2
издание картографическое	3.2.4.4
издание карточное	3.2.16.6
издание книжное	3.2.16.1
издание комбинированное	3.2.4.7
издание комплектное	3.2.16.12
издание контрафактное	3.2.19.4
<i>издание корпоративное</i>	3.2.19.3
издание листовое	3.2.16.3
издание литературно-художественное	3.2.8.7
издание лубочное	3.2.6.7
издание малотиражное	3.2.20.9
издание малоформатное	3.2.17.1
издание массовое	3.2.9.1
издание массово-политическое	3.2.8.11
издание методическое	3.2.10.6.2
издание миниатюрное	3.2.17.3
издание многотомное	3.2.3.2
издание многочастное	3.2.3.1
издание многоязычное	3.2.12.3
издание молодежное	3.2.9.3
<i>издание музыкальное</i>	3.2.4.2
издание мультимедийное	3.2.16.11
издание на правах рукописи	3.2.20.6
издание научное	3.2.8.2
издание научно-популярное	3.2.8.3
издание непериодическое	3.2.1.1
издание нормативное производственно-практическое	3.2.8.10
издание нотное	3.2.4.2
издание нумерованное	3.2.20.7
издание обзорное	3.2.11.6
издание обновляемое	3.2.14.8
издание одностороннее	3.2.3.3
издание оригинальное	3.2.12.1
издание отдельными заводами	3.2.20.11
издание официальное	3.2.8.1
издание параллельное	3.2.12.4
издание первое	3.2.14.1
издание переводное	3.2.12.2
издание переработанное	3.2.14.5
издание пересмотренное	3.2.14.6
издание периодическое	3.2.1.3
издание печатное	3.1.1.1
издание печатное в электронной форме	3.1.15
<i>издание пиратское</i>	3.2.19.4
издание подписное	3.2.20.8

издание популярное	3.2.8.4
издание продолжающееся	3.2.1.4
издание производственно-практическое	3.2.8.9
издание расширенное	3.2.14.7
издание редкое	3.2.20.4
издание рекламное	3.2.8.14
издание репринтное	3.2.18.6
издание реферативное	3.2.11.8
издание сериальное	3.2.1.2
издание серийное	3.2.1.7
издание словарно-энциклопедическое	3.2.8.5
издание собственное	3.2.19.1
издание совместное	3.2.19.2
издание со шрифтом Брайля	3.2.4.6
издание с параллельным текстом	3.2.12.5
издание справочное	3.2.8.12
издание текстовое	3.2.4.1
издание улучшенное	3.2.18.2
издание уставное	3.2.10.5.4
издание учебное	3.2.8.6
издание факсимильное	3.2.18.5
издание фирменное	3.2.19.3
издание электронное	3.1.1.2
издание электронное деривативное	3.2.5.2
издание электронное детерминированное	3.2.5.4
<i>издание электронное звуковое</i>	3.2.5.7
издание электронное изобразительное	3.2.5.6
издание электронное интерактивное	3.2.5.3
издание электронное локальное	3.2.5.9
издание электронное мультимедийное	3.2.5.8
издание электронное самостоятельное	3.2.5.1
<i>издание электронное сетевого распространения</i>	3.2.5.10
издание электронное сетевое	3.2.5.10
издание электронное текстовое	3.2.5.5
издание юбилейное	3.2.18.7
изоиздание	3.2.4.3
изоиздание электронное	3.2.5.6
<i>изопродукция</i>	3.2.4.3
инструкция	3.2.10.5.1
календарь	3.2.15.13
календарь знаменательных дат	3.2.15.14
календарь книжного типа	3.2.15.15
календарь отрывной/перекидной	3.2.15.16
карта	3.2.7.1
карта контурная	3.2.7.3
карта рельефная	3.2.7.4
карта-схема	3.2.7.2
карточка каталожная печатная	3.2.11.5
каталог	3.2.10.7.7
<i>каталог</i>	3.2.10.7.8
<i>каталог-проспект</i>	3.2.10.7.8
кипсек	3.2.18.4
книга	3.2.13.1
книга адресная/телефонная	3.2.10.7.6

книга антикварная	3.2.20.5
книга букинистическая	3.2.20.3
книга с двойным входом	3.2.16.9
книжка-игрушка	3.2.16.10
книжка-малютка	3.2.17.4
комикс	3.2.6.10
комплект учебный	3.2.10.3.13
конструкция издания материальная	3.1.7
копия издания	3.1.14
ксилография	3.2.6.5
линогравюра	3.2.6.5
лист	3.2.13.3
листовка	3.2.13.3
<i>листок</i>	3.2.13.3
листок информационный	3.2.11.9
литография	3.2.6.5
материалы конференции (съезда, симпозиума)	3.2.10.1.3
многотомник	3.2.3.2
монография	3.2.10.1.1
моноиздание	3.2.2.1
<i>название</i>	3.1.1
обзор библиографический	3.2.11.7
однотомник	3.2.3.3
открытка	3.2.16.7
открытка изобразительная	3.2.6.3
оформление издания	3.1.8
офорт	3.2.6.5
памятка	3.2.10.6.5
<i>лапка</i>	3.2.16.12
партворк	3.2.3.8
пейпербек	3.2.18.1
переиздание	3.2.14.2
перепечатка	3.2.14.9
периодичность	3.1.4
песенник	3.2.10.4.4
плакат	3.2.16.8
плакат изобразительный	3.2.6.4
подсерия	3.2.1.6
пособие/атлас учебное картографическое	3.2.10.3.7
пособие наглядное	3.2.6.8
пособие практическое	3.2.10.6.3
пособие учебное	3.2.10.3.4
пособие учебное наглядное	3.2.10.3.6
пособие учебно-методическое	3.2.10.3.5
постер	3.2.16.8
практикум	3.2.10.3.11
прейскурант	3.2.10.5.2
препринт	3.2.10.1.4
приложение	3.2.3.7
программа учебная	3.2.10.3.12
продукция издательская	3.1.2
<i>произведения избранные</i>	3.2.3.6
проспект	3.2.10.7.8
публикация	3.1.9
<i>публикация</i>	3.1.1

путеводитель	3.2.10.7.4
разговорник	3.2.10.7.5
репринт	3.2.18.6
репродукция художественная	3.2.6.9
руководство практическое	3.2.10.6.4
самоучитель	3.2.10.3.9
сборник	3.2.2.2
сборник научных трудов	3.2.10.1.2
сборник реферативный	3.2.11.10
серия	3.2.1.5
словарь грамматический	3.2.10.2.6
словарь двуязычный/многоязычный	3.2.10.2.5
словарь идеографический	3.2.10.2.14
словарь обратный	3.2.10.2.15
словарь орфографический	3.2.10.2.7
словарь орфоэпический	3.2.10.2.8
словарь словообразовательный	3.2.10.2.9
словарь терминологический	3.2.10.2.10
словарь толковый	3.2.10.2.4
словарь универсальный	3.2.10.2.3
словарь учебный	3.2.10.3.3
словарь фразеологический	3.2.10.2.12
словарь частотный	3.2.10.2.11
словарь энциклопедический	3.2.10.2.1
словарь этимологический	3.2.10.2.13
словарь языковой	3.2.10.2.2
собрание сочинений	3.2.3.5
сочинения избранные	3.2.3.6
справочник	3.2.10.7.1
справочник/словарь биобиблиографический	3.2.10.7.3
справочник/словарь биографический	3.2.10.7.2
стандарт	3.2.10.5.3
табель-календарь	3.2.15.17
тезисы докладов/сообщений научной конференции (съезда, симпозиума)	3.2.10.1.5
тематический план выпуска изданий аннотированный	3.2.11.2
тетрадь рабочая	3.2.10.3.8
<i>тираж</i>	3.1.1
тираж печатного издания годовой	3.1.12
тираж дополнительный	3.1.11
тираж издания	3.1.10
<i>увраж</i>	3.2.16.12
указатель библиографический	3.2.11.3
указатель библиографический государственный	3.2.11.4
учебник	3.2.10.3.1
флайер	3.2.10.7.10
фолиант	3.2.17.5
фотоальбом	3.2.6.1
характер информации	3.1.6
хрестоматия	3.2.10.3.10
целевое назначение	3.1.5
<i>экземпляр</i>	3.1.1
экземпляр издания	3.1.13
энциклопедия	3.2.10.2.1
эстамп	3.2.6.6

Алфавитный указатель эквивалентов терминов на немецком языке

ABC-Buch	3.2.10.3.2
Abreiss/Umtegekalender	3.2.15.16
Adresse/Tetefonbuch	3.2.10.7.6
Album	3.2.6.1
Atmanach	3.2.10.4.2
Anleitung die Betriebspraxis	3.2.10.6.4
Anschauungsmittel	3.2.6.8
Antiquariatsbuch	3.2.20.4
Anthologie	3.2.10.4.3
Arbeitsbuch	3.2.10.3.8
Art dec Ausgabe	3.1.3
Atlas	3.2.6.2
Audioausgabe elektronische	3.2.5.7
Auflage	3.1.10
Auflage ergdnzte	3.2.14.3
Auflage erweiterte	3.2.14.7
Auflage der gedrucktea Ausgabe ^hrliche	3.1.12
Auflage korngterts	3.2.14.4
Auflage neubearbeitete	3.2.14.5
Auflage uberarbeitete	3.2.14.6
Auflage verbesserte	3.2.18.2
Ausgabe	3.1.1
Ausgabe adaptierte	3.2.9.6
Ausgabe akademische	3.2.3.4
Ausgabe aktualisierbare	3.2.14.8
Ausgabe bibliografphsche	3.2.11.1
Ausgabe bibliophile	3.2.18.3
Ausgabe derivative elektronische	3.2.5.2
Ausgabe determinative elektronrsche	3.2.5.4
Ausgabe die Betriebspraxis	3.2.8.9
Ausgabe etgene	3.2.19.1
Ausgabe eigenstandige elektronische	3.2.5.1.1
Ausgabe einbdndtge	3.2.3.3
Ausgabe elektronische	3.1.1.2
Ausgabe erste	3.2.14.1
Ausgabe fakstmile	3.2.18.5
Ausgabe forttaufende	3.2.1.4
Ausgabe fur Bibliophile	3.2.18.3
Ausgabe fur Bltnde	3.2.9.4
Ausgabe fur den dienstlichen Gebrauch	3.2.9.5
Ausgabe furjunge Erwachsene	3.2.9.3
Ausgabe fur Kinder und Jugendliche	3.2.9.2
Ausgabe gefafschte	3.2.19.4
Ausgabe in Buchform	3.2.16.1
Ausgabe interaktive elektronische	3.2.5.3
Ausgabe kartographische	3.2.4.4
Ausgabe kleine	3.2.20.9
Ausgabe kleinformatige	3.2.17.1
Ausgabe kombinierte	3.2.4.7
Ausgabe komplette	3.2.16.12
Ausgabe kostenlose	3.2.20.1
Ausgabe lokal elektronische	3.2.5.9

Ausgabe massenpolitische	3.2.8.11
Ausgabe mehrbändige	3.2.3.2
Ausgabe mehrsprachige	3.2.12.3
Ausgabe mehrteilige	3.2.3.1
Ausgabe mit Braille-Schrift	3.2.4.6
Ausgabe mit Paralleltext	3.2.12.5
Ausgabe multimedia	3.2.5.8
Ausgabe nichtperiodische	3.2.1.1
Ausgabe normative für die Betriebspraxis	3.2.8.10
Ausgabe numerierte	3.2.20.7
Ausgabe populäre	3.2.8.4
Ausgabe populärwissenschaftliche	3.2.8.3
Ausgabe reprints	3.2.18.6
Ausgabe spirituelle und erleuchtende	3.2.8.8
Ausgabe über die Rechte des Manuskripts	3.2.20.6
Ausgabe übersetzte	3.2.12.2
Ausgabe unentgeltliche	3.2.20.1
Ausgabe wissenschaftliche	3.2.8.2
Aushand	3.2.10.7.9
Autoreferat einer Dissertation	3.2.10.1.6
Beilage	3.2.3.7
Bestseller	3.2.20.2
Blindenausgabe	3.2.9.4
Booklet	3.2.16.4
Broschüre	3.2.13.2
Buch	3.2.13.1
Buch gebrauchtes	3.2.20.3
Buch mit Doppeleingang	3.2.16.9
Buch seltenes	3.2.20.4
Buchkalender	3.2.15.15
Buch-Spielzeug	3.2.16.10
Bulletin	3.2.15.12
Charakter der Information	3.1.6
Chrestomatie	3.2.10.3.10
Comicbuch	3.2.6.10
Compilation abstracts	3.2.11.10
Definitionswörterbuch	3.2.10.2.4
Denkzettel	3.2.10.6.5
Dokumentar und Kunstausgabe	3.2.10.4.1
Druckausgabe	3.1.1.1
Druckproduktion	3.1.2
Druckschrift referative	3.2.11.8
Einzelblatt	3.2.16.3
Einzelwerkausgabe	3.2.2.1
Enzyklopädie	3.2.10.2.1
Estampe	3.2.6.6
Exemplar der Ausgabe	3.1.13
Fachzeitschrift	3.2.15.9
Fachzeitung	3.2.15.3
Faltblätter	3.2.10.7.10
Fibel	3.2.10.3.2
Firmenausgabe	3.2.19.3
Flugblatt	3.2.13.3
Folgedruckwerke	3.2.1.2

Foiant	3.2.17.5
Form der Druckausgabe elektronische	3.1.15
Fretzertausgabe	3.2.8.15
Gemeinschaftsausgabe	3.2.19.2
Gestaltung der Ausgabe	3.1.8
Grammatikwörterbuch	3.2.10.2.6
Gravure	3.2.6.5
Handbuch instruktives und methodisches	3.2.10.6.1
Handbuch methodisches	3.2.10.6.2
Handzettel	3.2.10.7.10
HSufigkeitwörterbuch	3.2.10.2.11
Hörbuch	3.2.4.5
Index national» bibliographischer	3.2.11.4
Infoblatt	3.2.11.9
Informationsausgabe	3.2.8.13
Instruktion	3.2.10.5.1
Jubiläumsausgabe	3.2.18.7
Kalender	3.2.15.13
Kalender der bedeutenden Daten	3.2.15.14
Karte	3.2.7.1
Karte schematische	3.2.7.2
Kartenausgabe	3.2.16.6
Katalog	3.2.10.7.7
Konturkarte	3.2.7.3
Kopie der Ausgabe	3.1.14
Kunstausgabe	3.2.4.3
Kunstausgabe elektronische	3.2.5.6
Kunstpostkarte	3.2.6.3
Lehr- und Anschauungsmittel	3.2.10.3.6
Lehrbehelf/Lehratlas kartografischer	3.2.10.3.7
Lehrbehelf methodischer	3.2.10.3.5
Lehrbehelf unterrichtshilfer	3.2.10.3.4
Lehrbuch	3.2.10.3.1
Lehrmittel praktisches	3.2.10.6.3
Lehrprogramm	3.2.10.3.12
Lehr-set	3.2.10.3.13
Lernwörterbuch	3.2.10.3.3
Lexikon enzyklopedisches	3.2.8.5
Liederbuch	3.2.10.4.4
Literatur schöne	3.2.8.7
Literaturzeitschrift	3.2.15.5
Loseblattausgabe	3.2.16.3
Lobok-Ausgabe	3.2.6.7
Masse nausgabe	3.2.9.1
Materialstruktur der Ausgabe	3.1.7
Miniatúrausgabe	3.2.17.3
Monographische	3.2.10.1.1
Multiformat- Ausgabe	3.2.16.11
Nachdruck	3.1.11.
	3.2.14.9
Nachschlagewerk	3.2.8.12
Nachschlagewerk	3.2.10.7.1
Nachschlagewerk/Wörterbuch biobibliographisches	3.2.10.7.3
Nachschlagewerk/Wörterbuch biographischer	3.2.10.7.2

Netzwerkausgabe elektronische	3.2.5.10
Neuaufgabe	3.2.14.2
Online-Ausgabe elektronische	3.2.5.10
Originalwerk	3.2.12.1
Paperback	3.2.18.1
Parallelausgabe	3.2.12.4
Partwork	3.2.3.8
Periodikum	3.2.1.3
Periodizität	3.1.4
Plakat	3.2.16.8
Plan des Verlages thematischer Annaherter	3.2.11.2
Poster bindendes	3.2.6.4
Postkarte	3.2.16.7
Prachtausgabe	3.2.18.4
Praktikum	3.2.10.3.11
Preisliste	3.2.10.5.2
Preprint	3.2.10.1.4
Prospekt	3.2.10.7.8
Publikation	3.1.9
Referat der Bekräftigung einer wissenschaftlichen Konferenz	3.2.10.1.5
Referatezeitschrift	3.2.15.11
Reihe	3.2.1.5, 3.2.1.6
Reisenführer	3.2.10.7.4
Reliefkarte	3.2.7.4
Reproduktion	3.2.6.9
Reverse-Wörterbuch	3.2.10.2.15
Sammetband der wissenschaftlichen Arbeiten	3.2.10.1.2
Sammetwerk	3.2.2.2, 3.2.2.3
Selbstunterricht	3.2.10.3.9
Serialausgabe	3.2.1.2
Serie	3.2.1.5
Serienwerk	3.2.1.7
Sprachführer	3.2.10.7.5
Sprachwörterbuch	3.2.10.2.2
Standard	3.2.10.5.3
Statut-Ausgabe	3.2.10.5.4
Stück musikalische	3.2.4.2
Subskriptionsausgabe	3.2.20.8
Tafelkatalog	3.2.15.17
Tagungsberichte	3.2.10.1.3
Taschenausgabe	3.2.17.2
Textausgabe	3.2.4.1
Textausgabe elektronische	3.2.5.5
Tiefdruck	3.2.11.5
Übersicht bibliographische	3.2.11.7
Übersichtsdruck	3.2.11.6
Unterrichtsmittel	3.2.8.6
Veröffentlichung	3.1.9
Veröffentlichung amtliche	3.2.8.1
Veröffentlichung auf Bestellung	3.2.20.10
Version der elektronischen Ausgabe	3.2.14.10
Werbungsausgabe	3.2.8.14

Weeks ausgewählte	3.2.3.6
Weeks gesammelte	3.2.3.5
Winzig	3.2.17.4
Woeteebuch enzyktopadisches	3.2.8.5
Woeteebuch etymotogisches	3.2.10.2.13
Woeteebuch ideographtisches	3.2.10.2.14
Woeteebuch oephoepisches	3.2.10.2.B
Woeteebuch orthogeaphisches	3.2.10.2.7
Woeteebuch phraseologisches	3.2.10.2.12
Woeteebuch teeminologisches	3.2.10.2.10
Woeteebuch untveeselles	3.2.10.2.3
Woeteebuch zweispeachig/mehespractwge	3.2.10.2.5
Woetwdrteebuch forenation	3.2.10.2.9
Zeigee bibliogeaphischee	3.2.11.3
Zedschrift populdrwissenschaftliche	3.2.15.8
ZeitscheWt	3.2.15.4
Zeitschnft allgemeine	3.2.15.6
Zeitschrift fur breite Leseekkeeise	3.2.15.10
Zedscheifl wissenschaftliche	3.2.15.7
Zeitscheiftenausgabe	3.2.16.2
Zeitung	3.2.15.1
Zeitung allgemeine politische	3.2.15.2
Zeitungsausgabe	3.2.16.5
Zweck	3.1.5
Zweegenbuch	3.2.17.4

Алфавитный указатель эквивалентов терминов на английском языке

ABC-book	3.2.10.3.2
abstract author's	3.2.10.1.6
advertisement	3.2.10.7.9
aid/attas teaching cartographic	3.2.10.3.7
aid course material	3.2.10.3.5
aid educational	3.2.10.3.11
aid study	3.2.10.3.4
aid teaching	3.2.10.3.4
aid teaching visual	3.2.10.3.6
aid training visual	3.2.10.3.6
aid visual	3.2.6.8
aim	3.1.5
album	3.2.6.1
almanac	3.2.10.4.2
almanac in book form	3.2.15.15
annotated subject publisher's schedule	3.2.11.2
anthology	3.2.10.4.3
appendix	3.2.3.7
atlas	3.2.6.2
audiobook	3.2.4.5
bestseller	3.2.20.2
bill	3.2.10.7.9
Book	3.2.13.1
book address/phone	3.2.10.7.6
book antiquary	3.2.20.4
book biobibliographical reference	3.2.10.7.3
booklet	3.2.16.4
book phrase	3.2.10.7.5
book rare	3.2.20.4
book scholarly	3.2.8.2
book second-hand	3.2.20.3
book semipopular	3.2.8.3
book toy	3.2.16.10
bulletin	3.2.15.12
calendar	3.2.15.13.
	3.2.15.17
calendar memorial data	3.2.15.14
calendar tear-off/desk	3.2.15.16
catalogue	3.2.10.7.7
character of information	3.1.6
circulation	3.1.10
collection	3.2.2.2
collection abstract	3.2.11.10
collection of scientific papers	3.2.10.1.2
comic book	3.2.6.10
compilation	3.2.2.2
copy of publication	3.1.13
copy of edition	3.1.14
design of publication	3.1.8
dictionary	3.2.10.2.2
dictionary bilingual/multilingual	3.2.10.2.5
dictionary biographic	3.2.10.7.2
dictionary etymological	3.2.10.2.13

dictionary explanatory	3.2.10.2.4
dictionary grammatical	3.2.10.2.6
dictionary ideographical	3.2.10.2.14
dictionary learner's	3.2.10.3.3
dictionary of terms	3.2.10.2.10
dictionary orthographic	3.2.10.2.7
dictionary phraseological	3.2.10.2.12
dictionary pronouncing	3.2.10.2.6
dictionary reverse	3.2.10.2.15
dictionary universal	3.2.10.2.3
dictionary with definitions	3.2.10.2.4
dictionary word formation	3.2.10.2.9
digest	3.2.2.3
directory	3.2.10.7.1
double entry book	3.2.16.9
dwarf book	3.2.17.4
edition	3.1.1
edition adapted	3.2.9.6
edition advertising	3.2.8.14
edition arranged	3.2.14.6
edition art	3.2.4.3
edition art electronic	3.2.5.6
edition author's	3.2.19.1
edition braille	3.2.4.6
edition card	3.2.16.6
edition cartographic	3.2.4.4
edition cheap popular	3.2.6.7
edition collector's	3.2.18.3
edition combined	3.2.4.7
edition confidential	3.2.9.5
edition corrected	3.2.14.4
edition counterfeit	3.2.19.4
edition derivative electronic	3.2.5.2
edition determinative electronic	3.2.5.4
edition dictionary-encyclopedic	3.2.8.5
edition documentary end fiction	3.2.10.4.1
edition educational	3.2.8.6
edition electronic	3.1.1.2
edition electronic audio	3.2.5.7
edition electronic born (media)	3.2.5.1
edition enlarged	3.2.14.3, 3.2.14.7
edition facsimile	3.2.18.5
edition first	3.2.14.1
edition for children and youth	3.2.9.2
edition for the Mind	3.2.9.4
edition for young adult	3.2.9.3
edition graphic	3.2.4.3
edition improved	3.2.18.2
edition in a book form	3.2.16.1
edition information	3.2.8.13
edition instructional	3.2.8.10
edition interactive electronic	3.2.5.3
edition jubilee	3.2.18.7
edition leisure	3.2.8.15

edition limited	3.2.20.9
edition literature fiction	3.2.8.7
edition local electronic	3.2.5.9
edition loose-leaf	3.2.16.3
edition miniature	3.2.17.3
edition multiformat	3.2.16.11
edition multilingual	3.2.12.3
edition multimedia	3.2.5.8
edition multi-part	3.2.3.1
edition muttivolume	3.2.3.2
edition network electronic	3.2.5.10
edition newspaper type	3.2.16.5
edition non-periodical	3.2.1.1
edition official	3.2.8.1
edition on-demand	3.2.20.10
edition one-volume	3.2.3.3
edition online electronic	3.2.5.10
edition on the rights of the manuscript	3.2.20.6
edition paperback	3.2.18.1
edition parallel	3.2.12.4
edition pocket	3.2.17.2
edition popular	3.2.8.4
edition popular political	3.2.8.11
edition printed	3.1.1.1
edition reference	3.2.8.12
edition renewed	3.2.14.8
edition reprint	3.2.18.6
edition revised	3.2.14.5, 3.2.14.6
edition scientific	3.2.8.2
edition short run	3.2.20.9
edition single-volume	3.2.3.3
edition small paper	3.2.17.1
edition spiritual and enlightening	3.2.8.8
edition statutory	3.2.10.5.4
edition subscription	3.2.20.8
edition textual	3.2.4.1
edition trade and practical	3.2.8.9
edition with parallel text	3.2.12.5
electronic form of print edition	3.1.15
encyclopaedia	3.2.10.2.1
engraving	3.2.6.5
extract selected	3.2.10.4.3
flyer	3.2.10.7.10
folio volume	3.2.17.5
glossary	3.2.10.2.2
guide	3.2.10.7.1
guide biographic	3.2.10.7.2
guide-book	3.2.10.6.3
guide colloquial	3.2.10.7.5
guide practical	3.2.10.6.4
guide travel	3.2.10.7.4
handbook methods	3.2.10.3.5
index bibliographic	3.2.11.3
instruction	3.2.10.5.1

pumal	3.2.15.4
journal belles-lettres	3.2.15.5
journal industrial and practical	3.2.15.9
journal learned	3.2.15.7
journal popular science	3.2.15.8
journal type edition	3.2.16.2
keepsake	3.2.18.4
landscape	3.2.6.1
lay-out	3.1.8
leaflet	3.2.13.3
loose-leaf encased	3.2.16.12
magazine	3.2.15.4, 3.2.16.2
magazine general	3.2.15.6
magazine popular	3.2.15.10
manual guidance	3.2.10.6.4
manual of methodics	3.2.10.6.2
map	3.2.7.1
map contour	3.2.7.3
map relief	3.2.7.4
map schematic	3.2.7.2
monoedition	3.2.2.1
monograph	3.2.10.1.1
newspaper	3.2.15.1
newspaper general political	3.2.15.2
newspaper specialised	3.2.15.3
non-fiction popular	3.2.8.3
overprint	3.1.11
pamphlet	3.2.13.2. 3.2.16.4
partwork	3.2.3.8
periodical	3.2.1.3
periodicity	3.1.4
picture-card	3.2.6.3
placard	3.2.16.8
postcard	3.2.16.7
poster	3.2.16.8
poster graphic	3.2.6.4
poster iconic	3.2.6.4
preprint	3.2.10.1.4
price-list	3.2.10.5.2
primer	3.2.10.3.2
print	3.2.6.6
printed catalogue	3.2.11.5
printed matter	3.1.2
printed music	3.2.4.2
printing run per year	3.1.12
proceeding	3.2.10.1.3
programme academic	3.2.10.3.12
programme classroom	3.2.10.3.12
prospectus	3.2.10.7.8
publication	3.1.1 3.1.9
publication abstract	3.2.11.8
publication academic	3.2.3.4
publication bibliographic	3.2.11.1

publication continued	3.2.1.4
publication firm	3.2.19.3
publication free of charge	3.2.20.1
publication information	3.2.8.13
publication instruction and methodical	3.2.10.6.1
publication joint	3.2.19.2
publication mass	3.2.9.1
publication methodical	3.2.10.6.2
publication multimedia	3.2.5.8
publication numbered	3.2.20.7
publication review	3.2.11.6
publication serial	3.2.1.7
publication textual electronic	3.2.5.5
publication translated	3.2.12.2
publication updated	3.2.14.8
publisher's output	3.1.2
purpose	3.1.5
reader	3.2.10.3.10
reading book	3.2.10.3.10
reissue	3.2.14.2
reprint by another publisher	3.2.14.9
reproduction	3.2.6.9
review bibliographical	3.2.11.7
scientific conference abstracts	3.2.10.1.5
selection	3.2.3.6
serial	3.2.1.2.
	3.2.1.4
series	3.2.1.5.
	3.2.1.7
set	3.2.1.5
set instructional	3.2.10.3.13
set (looseleaf) encased	3.2.16.12
set many-volumed	3.2.3.2
sheet information	3.2.11.9
sheet music	3.2.4.2
short instructions	3.2.10.6.5
song-book	3.2.10.4.4
standard	3.2.10.5.3
state bibliography	3.2.11.4
structure of edition material	3.1.7
subseries	3.2.1.6
supplement	3.2.3.7
syllabus classroom	3.2.10.3.12
synopsis of thesis	3.2.10.1.6
textbook	3.2.10.3.1
textbook for self-instruction	3.2.10.3.9
tiny	3.2.17.4
type of edition	3.1.3
version electronic edition	3.2.14.10
visual aid	3.2.6.8
vocabulary frequency	3.2.10.2.11
workbook	3.2.10.3.8
work original	3.2.12.1
works collected	3.2.3.5
works selected	3.2.3.6

Алфавитный указатель эквивалентов терминов на французском языке

abbcedaire	3.2.10.3.2
abrëðб	3.2.2.3
actes de conference	3.2.10.1.3
affiche	3.2.10.7.9, 3.2.16.8
affiche illustree	3.2.6.4
aide-memoire	3.2.8.12. 3.2.10.6.5
album	3.2.6.1
almanach	3.2.10.4.2. 3.2.15.15
annuaire	3.2.8.12. 3.2.10.7.1. 3.2.15.15
annuaire tblbphonique	3.2.10.7.6
anlhotogie	3.2.10.4.3
atlas	3.2.6.2, 3.2.10.3.7
audio livre	3.2.4.5
autobdition	3.2.19.1
bands dessinee. BD	3.2.6.10
bibliography analytique	3.2.11.8
bibliography nationale	3.2.11.4
brochure	3.2.13.2
bulletin	3.2.15.12
cahier d'activiths	3.2.10.3.8
cahier de musique	3.2.4.2
calendrier	3.2.15.13. 3.2.15.17
calendrier des evdnements importants	3.2.15.14
caractbre de l'infocmation	3.1
carte	3.2.7.1
carte-croquis	3.2.7.2
carte d'art	3.2.6.3
carte de contours	3.2.7.3
carte en relief	3.2.7.4
carte postale	3.2.16.7
catalogue	3.2.10.7.7
catbgorie de publication	3.1.3
chrestomathie	3.2.10.3.10
condition	3.2.19.2
collection	3.2.22
collection abstraite	3.2.11.10
condense	3.2.2.3
copie edition	3.1.14
dbpliant	3.2.16.4
description matbrie	3.1.7
dictionnaire	3.2.10.2.2
dictionnaire analogous	3.2.10.2.14
dictionnaire bilingue/multilingue	3.2.10.2.5
dictionnaire biographique	3.2.10.7.2
dictionnaire d'orthographe	3.2.10.2.7
dictionnaire de formation de mots	3.2.10.2.9

dictionnaire de fréquence	3.2.10.2.11
dictionnaire de grammaire	3.2.10.2.6
dictionnaire de langue	3.2.10.2.4
dictionnaire de prononciation	3.2.10.2.8
dictionnaire des expressions et locutions	3.2.10.2.12
dictionnaire étymologique	3.2.10.2.13
dictionnaire inverse	3.2.10.2.15
dictionnaire scolaire	3.2.10.3.3
dictionnaire terminologique	3.2.10.2.10
dictionnaire universel	3.2.10.2.3
document multisupport	3.2.16.11
document statuaire	3.2.10.5.4
Edition	3.1.1
Edition académique	3.2.3.4
Edition adaptée	3.2.9.6
Edition autorisée	3.2.18.2
Edition anniversaire	3.2.18.7
Edition de petit tirage	3.2.20.9
Edition augmentée	3.2.14.3, 3.2.14.7
Edition cartographique	3.2.4.4
Edition combinée	3.2.4.7
Edition corrigée	3.2.14.4
Edition d'art	3.2.4.3
Edition d'art numérique	3.2.5.6
Edition d'information	3.2.8.13
Edition d'information politique et générale	3.2.8.11
Edition de bibliophile	3.2.18.3
Edition de loisir	3.2.8.15
Edition de luxe	3.2.18.4
Edition de musique	3.2.4.2
Edition de pirate	3.2.19.4
Edition de poésie	3.2.17.2
Edition de texte	3.2.4.1
Edition de vulgarisation	3.2.8.4
Edition de vulgarisation scientifique	3.2.8.3
Edition électronique	3.1.1.2
Edition en Braille	3.2.4.6
Edition en fac-similé	3.2.18.4
Edition en souscription	3.2.20.8
Edition en un volume	3.2.3.3
Edition grand public	3.2.9.1
Edition imprimée	3.1.1.1
Edition miniature	3.2.17.3
Edition multilingue	3.2.12.3
Edition multimedia	3.2.5.8
Edition non périodique	3.2.1.1
Edition numérique audio	3.2.5.7
Edition numérique de texte	3.2.5.5
Edition numérique déterminative	3.2.5.4
Edition numérique interactive	3.2.5.3
Edition numérotée	3.2.20.7
Edition originale	3.2.14.1
Edition parallèle	3.2.12.4

edition polyglotte	3.2.12.3
edition princeps	3.2.14.1
edition professionnelle	3.2.8.9
edition publicitaire	3.2.8.14
edition revisde	3.2.14.5
edition revue	3.2.14.6
edition scientifique	3.2.8.2
edition scolaire	3.2.8.6
edition sous forme de fiches	3.2.16.6
edition spirituelle et edairante	3.2.8.8
edition sur les droits du manuscript	3.2.20.6
ephemeride	3.2.15.16
encyclopedte	3.2.10.2.1
estampe	3.2.6.6
euille volante	3.2.10.7.10
exemplaire d'une publication	3.1.13
fascicule	3.2.1.7, 3.2.3.8
(euille volants	3.2.16.3
feuillelet cTinformation	3.2.11.9
fiche cartonnde catalographique	3.2.11.5
foncfon	3.1.5
gravure	3.2.6.5
guide	3.2.8.12, 3.2.10.3.4, 3.2.10.7.1, 3.2.10.7.4
guide colloquial	3.2.10.7.5
guide de conversation	3.2.10.7.5
guide methodologique	3.2.10.6.2
guide pedagogique	3.2.10.3.5
guide pratique	3.2.10.6.3
guide technique	3.2.10.6.1
guide visual	3.2.10.3.6
index bibliographique	3.2.11.3
instruction	3.2.10.5.1
journal	3.2.15.1
journal abstract	3.2.15.11
journal d'information politique et generate	3.2.15.2
journal de communication interne	3.2.9.5
journal specialise	3.2.15.3
kit pedagogique	3.2.10.3.13
litterature	3.2.8.7
livre	3.2.13.1, 3.2.16.1
livre e double entree	3.2.16.9
livre e succds	3.2.20.2
livre broche	3.2.18.1
livre d'antiquaire	3.2.20.5
livre d'occasion	3.2.20.3
livre de fiction documentaire	3.2.10.4.1
livre nain	3.2.17.4
livre numerique	3.2.5.1
livre rare	3.2.20.4

livre scolaire	3.2.10.3.1
livre-jouet	3.2.16.10
loubok	3.2.6.7
magazine	3.2.15.4.
	3.2.16.2
magazine gdnerafcste	3.2.15.6
magazine grand public	3.2.15.10
magazine littdraire	3.2.15.5
manual d'auto-apprentissage	3.2.10.3.9
manual de conversation	3.2.10.7.5
manual pratique	3.2.10.6.4
minuscule	3.2.17.4
mise A jour	3.2.14.10
monoddition	3.2.2.1
monographic	3.2.10.1.1
moyens visuels	3.2.6.8
norme	3.2.10.5.3
notice	3.2.10.5.1
oeuvre originate	3.2.12.1
oeuvres choisies	3.2.3.6
oeuvres completes	3.2.3.5
ouvrage adapts aux tecteurs aveugles et malvoyants	3.2.9.4
ouvrage de reference	3.2.8.12
ouvrage destine aux jeunes adultes	3.2.9.3
ouvrage d'electronique consultable en ligne	3.2.5.10
ouvrage d'electronique consultable hors ligne	3.2.5.9
ouvrage encyclopedique	3.2.8.5
ouvrage original	3.2.12.1
ouvrage pour la jeunesse	3.2.9.2
oyens visuels	3.2.6.8
papillon	3.2.10.7.10.
	3.2.13.3
parure du livre	3.1.8
periodicite	3.1.4
periodique	3.2.1.3
placard	3.2.16.8
plan de publication des livres annote thematique	3.2.11.2
prescription	3.2.10.5.1
presentation (une publication)	3.1.8
presse d'entreprise	3.2.19.3
prix courant	3.2.10.5.2
production d'edition	3.1.2
programme scolaire	3.2.10.3.12
prospectus	3.2.10.7.8.
	3.2.10.7.10
publication	3.1.1.
	3.1.9
publication abstract	3.2.11.8
publication e feuillets mobiles	3.2.16.12
publication e mises A jour	3.2.14.8
publication bibliographique	3.2.11.1
publication de petit format	3.2.17.1
publication de syntaxe	3.2.11.6
publication de texte	3.2.4.1

publication en fascicules	3.2.3.1
publication en plusieurs volumes	3.2.3.2
publication en serie	3.2.1.5, 3.2.1.7
publication gratuite	3.2.20.1
publication officielle	3.2.8.1
publication préliminaire	3.2.10.1.4
publication sur commande	3.2.20.10
publication traduite	3.2.12.2
recueil	3.2.2.2
recueil de chansons	3.2.10.4.4
recueil de normes	3.2.8.10
recueil de travaux scientifiques	3.2.10.1.2
reedition	3.2.14.2
compression de réimpression	3.2.18.6
compression par un autre éditeur	3.2.14.9
repertoire bio-bibliographique	3.2.10.7.3
reproduction	3.2.6.9
resume	3.2.2.3
resume d'une these	3.2.10.1.6
resume des exposés de la conférence scientifique	3.2.10.1.5
revue	3.2.15.4
revue de l'unité	3.2.15.11
revue de vulgarisation scientifique	3.2.15.8
revue littéraire	3.2.15.5
revue professionnelle	3.2.15.9
revue scientifique	3.2.15.7
serial	3.2.1.2
sous-collection	3.2.1.6
supplement	3.2.3.7
synthese bibliographique	3.2.11.7
tablette	3.2.16.5
tarif	3.2.10.5.2
texts parallèles	3.2.12.5
tirage	3.1.10
tirage annuel	3.1.12
tirage supplémentaire	3.1.11
traduction	3.2.12.2
travaux pratiques	3.2.10.3.11
type d'édition	3.1.3
version numérique	3.2.5.2
version numérique d'une publication imprimée	3.1.15
vocabulaire lexique	3.2.10.2.2
volume in-folio	3.2.17.5

ГОСТ Р 7.0.60—2020

УДК 655.535.2:006.354

ОКС 01.120

Ключевые слова; печатные издания, электронные издания, основные виды изданий, термины и определения основных видов изданий

БЗ 10—2020/75

Редактор В.Н. Шмельков
Технические редакторы В.Н. Прусакова. И.Е. Черепкова
Корректор Е.Р. Ароян
Компьютерная верстка Ю.В. Поповой

Сдано в набор 18.09.2020. Подписано а печать 18.10.2020. Формат 60 « 84'/^ Гарнитура Ариал.
Уел. печ. п. 5.12. Уч.-изд. п. 4.90.

Подготовлено на основе электронной версии, предоставленной разработчиком стандарта

ИД «Юриспруденция*. 115419. Москва, ул. Орджоникидзе. 11.
www.juneizdat.ru y-book@ma4.ru

Создано в единичном исполнении во ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ*
для комплектования Федерального информационного фонда стандартов.
117418 Москва. Нахимовский пр-т, д. 31. а. 2.
www.goslinfo.ru info@goslinfo.ru